

Nasze Zabrze

Nr indeksu: 328855 • ISSN 1232-1400 • Wydanie bezpłatne

101 lat temu Zabrze otrzymało prawa miejskie

ŚWIĘTOWALIŚMY URODZINY MIASTA

Z NAMI WYPROMUJ SWOJĄ FIRMĘ!



cik.zabrze.pl

**REKLAMA
PRASOWA**



**SPOTY
REKLAMOWE
FILMY
PROMOCYJNE**



**REKLAMA
W APLIKACJI
TVZ**



BIURO REKLAMY: tel. 884 304 208, e-mail: reklama@cik.zabrze.pl

Spełniamy nasze marzenia

ROZMOWA Z DR MAŁGORZATĄ MAŃKĄ-SZULIK, PREZYDENT ZABRZA

Pani prezydent, na naszych oczach rosną centra przesiadkowe, powstaje czwarta trybuna Areny Zabrze, do użytku zostało oddane przedłużenie alei Korfantego. Rok 101. urodzin Zabrza to rok pod znakiem kolejnych spektakularnych inwestycji?

Chciałoby się powiedzieć, że przedłużenie alei Korfantego przekształciliśmy w prezencję dla mieszkańców z okazji Święta Miasta, ale każdy dobry gospodarz przygotowuje miasto od najniższego poziomu. Pewnie zapomnieliśmy już o poprawie gospodarki wodno-ściekowej i przekopanym całym mieście. Potem przyszedł czas na drogi. Pamiętajmy, że przedłużenie alei Korfantego to kolejna inwestycja w tym obszarze. Takich mniejszych lub większych dróg trochę już w Zabrzu wybudowaliśmy. Przypomnijmy sobie radość z oddawania do użytku kolejnych odcinków średnicówki. Mamy nowe drogi w Grzybowicach, Pawłowie, na osiedlu Słoneczna Dolina i długo można by jeszcze wymieniać. O przedłużeniu alei Korfantego, podobnie zresztą jak o Drogowej Trasie Średnicowej, mówiło się przez trzy dekady. Teraz po niej jeździmy.

Zabrzanie czekali również na czwartą trybunę stadionu. Teraz mogą śledzić postępy prac na jej budowie...

Mówiąc o budowie Areny Zabrza, dotykamy ogromnej historii Zabrza. Budowa trybuny to nie tylko budowa stadionu. To absolutnie coś więcej. Cieszymy się z szóstego miejsca Górnik na zakończenie poprzedniego sezonu. Cieszymy się z sukcesów naszej młodzieży. Pamiętajmy, że Zabrze nie jest bardzo bogatym miastem, a stawiamy czoła miastom o wiele bogatszym, które na wiele więcej stać. Proszę spojrzeć na sukcesy naszych szczypiornistów, na osiągnięcia gimnastyków, którzy mogą trenować w nowej hali przy Zespole



Szkoł Sportowych. Mamy korty tenisowe, baseny. Powody do dumy przynosi nam nasz sięgający po kolejne laury młody szachista. Za tym wszystkim stoi ogrom pracy wielu ludzi.

Wróćmy zatem do stadionu. Jego budowa to takie spięcie klamrą tego wszystkiego, co dzieje się w naszym mieście w obszarze sportu. A o sporcie w Zabrzu można mówić długo...

Długo można również wymienić miejsca i obiekty służące rekreacji. Zwłaszcza, że w ostatnim czasie sporo ich przybyło. Wspomnijmy chociażby o geoparku.

Geopark to absolutnie wyjątkowe miejsce. Liczba odwiedzających go osób potwierdza, że warto było podjąć tę inwestycję. Wnikliwie obserwujemy możliwości pozyskiwania środków zewnętrznych w różnych obszarach i korzystamy z nich, by nasze miasto piękniało i było coraz bardziej przyjazne mieszkańcom. Dlatego też uruchomiliśmy w Maciejowie i Kończycach pierwsze w Zabrzu tężnie solankowe, na Osiedlu Janek wodny plac zabaw, a kolejne obiekty rekreacyjne przygotowywane są w rewitalizowanym obecnie Parku Hutniczym.

Te wszystkie inwestycje to zasługa zaangażowania bardzo zgranego

i doskonałego zespołu ludzi. Cieszę się, że przez lata udało nam się wypracować bardzo dobrą linię współpracy.

Wizytówką Zabrza jest również kultura...

Kultura to szczególny obszar. Zabrzanie uwielbiają muzykę, uwielbiają sztukę. Pięknie swą obecność w mieście zaznaczają szkoły plastyczna i muzyczna. Zachwycają nasza filharmonia, teatr, muzea, orkiestra górnicza czy chóry. Długo można by wyliczać organizowane w Zabrzu festiwale, wśród których każdy znajdzie coś dla siebie. Przez lata wypracowaliśmy wartości, których dziś inni w metropolii nam zazdroszczą.

Czego możemy życzyć Zabrzu i jego mieszkańcom z okazji 101. urodzin miasta?

Z pewnością ogromnej pogody ducha. Tego, żeby ciągle chciało nam się chcieć. Żebyśmy zauważali drugiego człowieka, który też ma swoje pomysły, też ma swoje marzenia i realizujemy te marzenia. Bo pamiętajmy, że marzenia same się nie spełniają, trzeba je spełnić. Spełniamy zatem nasze marzenia.

Rozmawiała: Katarzyna Kleczka-Zdebel

W NUMERZE

Spełniamy nasze marzenia	str. 3
Skarbnikowe Gody pełne atrakcji	str. 4-5
Gala pod znakiem gwiazd	str. 6-7
Tramwaje wróciły na nowe szyny	str. 8-9
Inteligentne miasto	str. 10
Niedziela przy urnach	str. 11
Łańcuch Czystych Serc	str. 12
Sto milionów złotych dla Zabrze!	str. 13
Alicja zaprosi do krainy magii	str. 14
Swoje święto obchodzą nauczyciele	str. 15
Beneficjenci oszczędzają na rachunkach	str. 16
Nauczyciele pokazali swoje prace	str. 17
Aleją Korfantego z północy na południe!	str. 18-19
Podtrzymują cenną tradycję	str. 20
65 lat spółdzielni	str. 21
Studia pod znakiem innowacji	str. 22-23
Oskar Budownictwa dla Zabrze	str. 24
Kapsuła czasu wmurowana	str. 25
Kryminalna zagadka w klimacie sprzed wieku	str. 26
Seniorada pełna atrakcji	str. 27
Nigdy nie zapomnieli o swoich korzeniach	str. 28
Pielegnują pamięć o bohaterze	str. 29
Wirtuozi przy organach	str. 30
Duch Mistrza był z nami	str. 31
Zagramy w Dąbrowie	str. 32
Derby dla Trójkolorowych	str. 33
Biskup, który służył ludziom	str. 34
Dla piwoszy i łasuchów	str. 36-37
Młodzi artyści w plenerze	str. 38



Pobierz gazetę w wersji elektronicznej



► Tradycyjnie już nagrodzeni zostali autorzy najbardziej efektownych strojów Fot. UM Zabrze

ULICAMI MIASTA PRZESZŁA URODZINOWA PARADA

Skarbnikowe G

Koncerty, pokazy, warsztaty i konkursy to niektóre z atrakcji, jakie wpisały się w program zorganizowanych z okazji 101. urodzin naszego miasta Skarbnikowych Godów. Zabrze zaczęło świętować w sobotę 30 września, kiedy to ulicami przeszła barwna parada z udziałem mieszkańców i zaproszonych gości.

Pamiętamy jeszcze te niesamowite emocje, które towarzyszyły nam podczas setnych urodzin miasta, a dziś świętujemy już kolejną rocznicę. Pogoda wprowadziła nas nie rozpieszcza, ale potrafimy nadal się dobrze bawić, pokazując tym samym, że dla zabrzezan nie ma rzeczy trudnych. Życzę wszystkim zabrzezanom spełnienia marzeń, pogody ducha i tego, byśmy razem budowali to miasto – podkreślała prezydent Zabrze Małgorzata Mańka-Szulik.

101. rocznicę nadania praw miejskich Zabrze świętowało hucznie. I choć pogoda podczas Skarbnikowych Godów była kapryśna, nie przeszkadzało to mieszkańcom w zabawie i wspólnym świętowaniu.

W barwnej paradzie uczestniczyli uczniowie i przedszkolaki, przedsiębiorcy, członkowie stowarzyszeń i organizacji, delegacje miast partnerskich. Krótko mówiąc, wszyscy ci, którzy postanowili uczcić w ten sposób to szczególne święto.

Na czele korowodu nie mogło zabraknąć legendarnego Skarbnika oraz Orkiestry Muzeum Górnictwa Węglowego pod batutą Henryka Mandrysa. Parada wyruszyła z parkingu Centrum Handlowego Platan, by ulicami Religi, Karola Miarki, Jagiellońską i Słodczyka oraz Dubiela przejść do Parku Miejskiego. Również i w tym roku można było podziwiać pomysłowe stroje przygotowane przez uczestników parady. Motywem przewodnim było hasło „Ma-



► W urodzinowej paradzie nie mogło zabraknąć przedszkolaków Fot. UM Zabrze

ody pełne atrakcji

giczny ogród". Barwne kreacje wzięły udział w konkursie na najpiękniejsze przebranie.

- Pomysł na to przebranie wziął się od sukienki ślubnej mojej mamy. Przyozdobiłam ją kwiatami, cały mój strój wymyśliłam sama. Na tę paradę przygotowywałam się już od tygodnia. Jak dowiedziałam się w szkole, że idziemy, od razu zabrałam się do pracy. Sama parada wyszła bardzo fajnie, mimo deszczu było naprawdę super –

mówiła z przejęciem Emilia Kruśszeka.

Zorganizowany w parku rodzinny piknik trwał do późnych godzin wieczornych. Kolorowe animacje, warsztaty dla rodzin, dmuchańce, konkursy oraz Festiwal Kolorów – to wszystko czekało na mieszkańców, którzy licznie świętowali urodziny miasta. Nie mogło także zabraknąć dobrej muzyki. Na 101. urodzinach Zabrze wystąpili: Maja Cembrzyńska, Jacek Stachurski, a gwiazdą so-

botniego urodzinowego wieczoru była Margaret.

- To jest najważniejszy dzień dla Zabrze – podkreślał obecny na obchodach prof. Jerzy Buzek, były przewodniczący Parlamentu Europejskiego. - Zabrze dba o tradycję i kulturę. Ta cała kultura poprzemysłowa zostanie tutaj przez dziesięciolecie, stulecie. Zmienia się przemysł i technologie, ale to powinno w nas zostać. A więc brawo Zabrze! - mówił.

MM



► Prezydent Zabrze Małgorzata Mańka-Szulik wręcza kwiaty mieszkańcom Fot. UM Zabrze



► Na scenie zaprezentował się chór Resonans con tutti Fot. UM Zabrze

**W DOMU MUZYKI I TAŃCA ODBYŁ SIĘ KONCERT GALOWY
OKAZJI ŚWIĘTA MIASTA**

Gala pod znakiem gwiazd

Zabrzańskie Fortepianarium, Józef Krzyk, Tomasz Zubilewicz oraz Stowarzyszenie Wrazidlok to tegoroczni laureaci Nagród Prezydenta Miasta w Dziedzinie Kultury. Ich wręczenie odbyło się w Domu Muzyki i Tańca podczas Koncertu Galowego z okazji 101. urodzin Zabrza.

Zabrzeanie są niesamowici. Bardzo się cieszę, że wspólnie z mieszkańcami Zabrza zmieniamy oblicze naszego miasta. Z takimi mieszkańcami można podjąć każde, nawet najtrudniejsze wyzwanie. Życzę, byśmy wzajemnie spełniali nasze marzenia. Wszystkiego co najpiękniejsze – mówiła podczas Koncertu Galowego prezydent Zabrza Małgorzata Mańka-Szulik.

Uroczystość w Domu Muzyki i Tańca tradycyjnie już była okazją do wręczenia Nagród Prezydenta Miasta w Dziedzinie Kultury. - To dla nas bardzo duże wyróżnienie, a zarazem motywacja do dalszej pracy. Bardzo się cieszymy z tego,

bo nasze Fortepianarium działa już jedenaście lat i przez ten czas odbyło się w nim naprawdę wiele koncertów. Będziemy się starać, żeby były one jeszcze ciekawsze i by przychodziło do nas jak najwięcej osób – podkreślał Irmina Obońska-Toporowska, współtwórczyni Fortepianarium.

- Za każdym razem jestem dumny, gdy przekraczam granicę z napisem Zabrze. Za każdym razem jak się tu pojawiam, dzieją się tu rzeczy niezwykle. To miasto świetnie wypromowane, które przyciąga ludzi, by je zwiedzać i uczestniczyć w tym, co się w nim dzieje. My jako stowarzyszenie dołożyliśmy niewielką cegiełkę

i staramy się pokazywać to zabrzańskie dziedzictwo – mówił Łukasz Zimnoch, prezes Stowarzyszenia Wrazidlok.

- Bardzo mi miło otrzymać tę nagrodę. To jest podsumowanie tego wszystkiego, co mnie łączy z Zabrzem od 2008 roku, kiedy przyjechałem tu po raz pierwszy i nadawałem prognozę pogody z sześciu miast na Śląsku. Mogę tylko pogratulować mieszkańcom, że bardzo dbają o swoją tożsamość, zgłębiają ją i to widać. Zabrze bardzo się zmieniło w ostatnich latach i z powodzeniem wykorzystuje wszystko, co było dawniej mocnym akcentem przemysłowym – zaznaczał Tomasz Zubilewicz.



► Tegoroczni laureaci Nagród Prezydenta Miasta w Dziedzinie Kultury Fot. UM Zabrze

Nagrodę w tym roku otrzymał również Józef Krzyk, historyk, publicysta, autor i współautor książek. - Dla mnie, jako zabrzezanina z urodzenia, ta nagroda jest bardzo ważna. Cieszę się, że to, co robię, zostało zauważone i mam nadzieję, że dzięki tej nagrodzie też więcej osób zainteresuje się Zabrzem, jego tradycjami i historią – mówił Józef Krzyk.

Na urodzinowej gali nie zabrakło gości z miast partnerskich Zabrze. - Współpraca miast w Europie jest bardzo ważna, zarówno dla

tych miast, jak i dla krajów. Współpraca z Zabrzem jest bardzo bliska memu sercu i bardzo się cieszę, że tu jestem. Zaczęła się ona 30 lat temu na płaszczyźnie ochrony środowiska. Życzę Zabrzu wszystkiego, co najlepsze. Myślę, że powinniście, tak jak robicie to do tej pory, dbać o przeszłość, o swoje dziedzictwo, ale również myśleć o rozwoju – mówił Mats Helmfrid, nadburmistrz szwedzkiego Lund.

O znakomitą oprawę artystyczną urodzinowego wieczoru zadbali artyści Orkiestry Symfo-

nicznej Filharmonii Zabrzeńskiej pod dykcją Sławomira Chrzanoskiego oraz chóru Resonans con tutti. W ich towarzystwie na scenie pojawili się Monika Urlik, Małgorzata Nakonieczna, Filip Lato, Sargis Davtyan, Jakub Jurzyk i Albert Memeti. Gwiazdą wieczoru była Beata Kozidrak.

W niedzielę 1 października w kościele św. Kamila odprawiona została uroczysta msza w intencji Zabrze, a także z okazji 29. rocznicy patronatu św. Kamila nad naszym miastem.

MM



► Gwiazdą wieczoru była Beata Kozidrak Fot. UM Zabrze



► Łączna wartość inwestycji zrealizowanych w ostatnich latach na terenie Zabrze przez spółkę Tramwaje Śląskie sięga 200 mln zł Fot. UM Zabrze

KOLEJNE ODCINKI TOROWISK TRAMWAJOWYCH W NASZYM MIEŚCIE CAŁKOWICIE

Tramwaje wróciły na

Na ten moment z niecierpliwością czekali pasażerowie, kierowcy i mieszkańcy okolicznych budynków. We wrześniu dobiegła końca modernizacja kolejnych odcinków torowisk tramwajowych w naszym mieście. Na nowiutkie szyny ponownie wyjechały tramwaje.

Teraz to zupełnie inna jakość. Jest cicho, wagonem nie szarpie. Jest gdzie się dużo bardziej komfortowo – podkreśla Ewa Mazur, która ul. Wolności dojeżdża tramwajem do pracy. To właśnie m.in. na położonym w ścisłym centrum odcinku tej ulicy pojawiło się nowe torowisko.

- Dokładaliśmy wszelkich starań, by w jak najmniejszym stopniu utrudniać okolicznym mieszkańcom i handlowcom codzienne życie. Dlatego roboty zostały podzielone na trzy etapy – mówi Wiesław Niedziela, prezes firmy TOR-TRAK. - Cieszę się, że udało nam się zakończyć prace i przekazać mieszkańcom torowisko wykonane w bardzo nowoczesnej technologii. Zastosowaliśmy płyty wielkogabarytowe zalewane masami poliuretanowymi. To powoduje, że hałas i wibracje są niewielkie, wręcz niezauważalne – dodaje.

Wymiana torowiska wzdłuż ul. Wolności to element zakrojonego na szeroką skalę projektu modernizacji infrastruktury tramwajowej w naszym mieście. We wrześniu zakończyły się również roboty w Mikulczycach. Łączna wartość inwestycji zrealizowanych w ostatnich latach na terenie Zabrze przez spółkę Tramwaje Śląskie sięga prawie 200 mln zł!

- Od Makoszów do Mikulczyc, od Rudy Śląskiej do Gliwic – praktycznie już całe torowisko zostało wyremontowane. To ogrom prac, które zostały zrealizowane w ramach kilkunastu projektów, dzięki którym już będziemy mogli cieszyć się wyższym poziomem bezpieczeństwa i komfortu podróżowania – podkreśla prezydent Zabrze Małgorzata Mańka-Szulik.

- Dla nas to wielki dzień, bowiem możemy powiedzieć, że tutaj, w Zabrzu, zrealizowaliśmy w dosłownym

znaczeniu slogan Tramwajów Śląskich: „Zmieniamy się dla ciebie” – zaznacza prezes zarządu Tramwajów Śląskich S.A. Bolesław Knapik. - Warto zwrócić uwagę, że przy okazji wymiany infrastruktury tramwajowej służby miejskie oraz Tramwaje Śląskie zainwestowały w przebudowę infrastruktury około tramwajowej, czyli powstały nowe drogi, została poprawiona infrastruktura podziemna. To wszystko stanowi wartość dodaną do tych inwestycji, które nam się udało zrealizować – dodaje.

Przypomnijmy, że w poprzednich latach nowe torowiska pojawiły się wzdłuż ul. Bytomskiej w Biskupicach, 3 Maja, Powstańców Śląskich, Religii, Lutra, Brysza, w okolicy placu Krakowskiego oraz wzdłuż ul. Wolności na odcinku od ul. Kondratowicza do granicy z Gliwicami.

GOR



► Prezes Wiesław Niedziela, prezydent Małgorzata Mańka-Szulik i prezes Bolesław Knapik Fot. UM Zabrze

ZMIENIŁY OBLICZE

nowe szyny



► Modernizacji torowisk towarzyszyła wymiana nawierzchni Fot. UM Zabrze

TU JESZCZE TRWAJĄ PRACE

- wzdłuż ul. Wolności od skrzyżowania z ul. Floriana (okolice browaru) do granicy z Rudą Śląską
- od Pętli Mikulczyce do skrzyżowania ul. Mikulczyckiej z ul. Dygasińskiego
- wzdłuż ul. Wolności na odcinku od ul. Piłsudskiego do ul. Galla
- budowa peronów na przystanku tramwajowym przy schronisku dla zwierząt w sąsiedztwie ul. Bytomskiej

OCZEKIWANE INWESTYCJE

JANUSZ BIENIEK,
przewodniczący Komisji Budżetu i Inwestycji Rady Miasta

Modernizacja torowisk tramwajowych była bardzo oczekiwaną inwestycją. Stan bezpieczeństwa i komfort podróżowania znacząco się teraz poprawił. Jednocześnie w naszym mieście realizowane są zakrojone na szeroką skalę inwestycje drogowe. Wszystko to przyczynia się mocno do rozwoju układu komunikacyjnego Zabrze.



Inteligentne miasto

„Strategię Smart Zabrze 2030” przyjęli do realizacji radni podczas wrześniowej sesji Rady Miasta. Dokument ten identyfikuje oraz określa strategiczne cele w obszarze inteligentnych rozwiązań.

Uchwalenie dokumentu ma na celu przyjęcie rozwiązań służących poprawie jakości życia mieszkańców i zwiększeniu konkurencyjności lokalnej gospodarki, poprzez dążenie do zapewnienia współzarządzania miastem i dostosowania się do globalnej transformacji cyfrowej. Pozwoli też na realizację polityki spójności Unii Europejskiej, a także ułatwi pozyskanie środków finansowych

na realizację projektów w tym zakresie. Radni uchylili jednocześnie program „e-Zabrze Strategia budowy Społeczeństwa informacyjnego miasta Zabrze do roku 2020+”.

Radni przyjęli także we wrześniu Miejski Program Wsparcia Osób Bezdomnych oraz Zagrożonych Bezdomnością. Został on opracowany przez pracowników Miejskiego Ośrodka Pomocy Ro-

dzinie przy współpracy organizacji pozarządowych: Towarzystwa Pomocy im. św. Brata Alberta, Stowarzyszenia „Żyj i daj żyć” oraz pracowników Izby Wyrzeźwień.

Głównymi celami programu są zapobieganie zjawisku bezdomności, interwencyjne zapewnienie bezpieczeństwa socjalnego i wsparcia osobom bezdomnym oraz kompleksowa pomoc w wychodzeniu z bezdomności. GOR

RADA MIASTA ZABRZE – POSIEDZENIA KOMISJI

KOMISJA BUDŻETU I INWESTYCJI

9.10 godz. 16.00 – Strategia Rozwoju Miasta Zabrze na lata 2023-2030

KOMISJA EKOLOGII

24.10 godz. 14.00 – Realizacja wniosków i odpowiedź na postulaty samorządów szkolnych z zakresu działań ekologicznych w Zabrzu

KOMISJA GOSPODARKI KOMUNALNEJ I ROZWOJU MIASTA

2.10 godz. 16.00 – Zaawansowanie wykonania Gminnego Programu Rewitalizacji. Omówienie projektów uchwał dotyczących planów miejscowych na sesję w październiku 2023 r.

KOMISJA KULTURY I DZIEDICTWA

4.10 godz. 14.00 – Elektrociepłownia Zabrze – przeznaczenie, adaptacja, finansowanie, koncepcja funkcjonowania obiektu. Komisja wyjazdowa.

KOMISJA OŚWIATY

5.10 godz. 15.30 – Możliwości rozwoju sportowego w zabrzańskich szkołach podstawowych. Komisja wyjazdowa.

KOMISJA PRAWA I BEZPIECZEŃSTWA PUBLICZNEGO

3.10 godz. 14.00 – Sprawozdanie z programu współpracy Miasta Zabrze z organizacjami pozarządowymi i organizacjami pożytku publicznego za rok 2022. Posiedzenie wspólne z Komisją Zdrowia i Polityki Społecznej. Komisja wyjazdowa.

KOMISJA REWIZYJNA

12.10 godz. 16.00 – Kontrola działalności i dokumentacji nowo powstałych Rad Dzielnic: Śródmieście, Poremba, Skłodowskiej-Curie

26.10 godz. 14.15 – Analiza CIK w temacie przeznaczenia czasu antenowego w podziale na grupy wiekowe, płeć oraz formacje społeczno-polityczne funkcjonujące w mieście Zabrzu. Kontynuacja posiedzenia z dnia 9.03.2023 r.

KOMISJA SPORTU, TURYSTYKI I REKREACJI

2.10 godz. 14.30 – Kryty basen w Zabrzu. Realizacja działań obiektów Zabrzańskiego Kompleksu Rekreacji oraz koszty funkcjonowania obiektów kąpielowych. Komisja wyjazdowa.

KOMISJA ZDROWIA I POLITYKI SPOŁECZNEJ

3.10 godz. 14.00 – Sprawozdanie z programu współpracy Miasta Zabrze z organizacjami pozarządowymi i organizacjami pożytku publicznego za rok 2022. Posiedzenie wspólne z Komisją Prawa i Bezpieczeństwa Publicznego. Komisja wyjazdowa.

DYŻURY RADNYCH

W październiku radni pełnią dyżury zarówno w ratuszu przy ul. Religii 1 (pokój nr 63), jak i poza siedzibą Urzędu Miejskiego. Szczegółowy harmonogram dostępny jest na stronie internetowej www.miaستozabrze.pl.



► W październiku zdecydujemy, kto zasiądzie w sejmowych ławach Fot. sejm.gov.pl

PRZED NAMI WYBORY DO SEJMU I SENATU ORAZ REFERENDUM

Niedziela przy urnach

Na niedzielę 15 października wyznaczone zostały wybory do Sejmu i Senatu. W lokalach wyborczych otrzymamy również kartę do głosowania w referendum.

Pójdźmy na wybory! Uczestnicząc w głosowaniu, podejmujemy odpowiedzialność za naszą przyszłość. Skorzystajmy z tego prawa, a wręcz obywatelskiego obowiązku. Nie lekceważmy własnego wpływu na sprawy publiczne. Zagłosujmy w zgodzie ze swoimi przekonaniem. Każdy głos się liczy! – mówi Małgorzata Mańka-Szulik, prezydent Zabrze. W okręgu wyborczym nr 29 (do którego należy Zabrze) Okręgowa Komisja Wyborcza w Katowicach zarejestrowała 7 list kandydatów na posłów, co daje łącznie 122 kandydatów. Natomiast w okręgu wyborczym nr 71 (do którego należy Zabrze) 3 kandydatów na senatorów.

WYBIERAMY JEDNEGO KANDYDATA

Każda uprawniona do głosowania osoba głosuje tylko na jedną listę kandydatów do Sejmu i jedną listę kandydatów do Senatu, stawiając na karcie do głosowania znak „x” w kratce z lewej strony, obok nazwiska jednego z kandydatów z danej listy,

przez co wskazuje jego pierwszeństwo do uzyskania mandatu.

ZAŚWIADCZENIE O PRAWIE DO GŁOSOWANIA

Wyborca, który zamierza zmienić miejsce pobytu przed dniem wyborów, może otrzymać zaświadczenie o prawie do głosowania. Z zaświadczeniem takim można głosować w dowolnym obwodzie głosowania w kraju, za granicą lub na polskim statku morskim. Zaświadczenie o prawie do głosowania wyborca odbiera za pokwitowaniem osobiście albo przez upoważnioną osobę, jeżeli w upoważnieniu wskazano PESEL wyborcy. Wyborca, który odebrał zaświadczenie o prawie do głosowania, zostaje skreślony ze spisu wyborców. W przypadku utraty zaświadczenia o prawie do głosowania, niezależnie od przyczyny, nie będzie możliwe otrzymanie kolejnego zaświadczenia, ani dopisanie do spisu wyborców.

Wniosek można złożyć w budynku Urzędu Miejskiego w Zabrzu ul. Powstańców Śląskich 5-7, pokój 110 w poniedziałki w godz. 8.00 – 16.45,

w pozostałe dni w godz. 8.00 – 15.15 najpóźniej do 12 października 2023 r. do godz. 15.15.

Informacja 32 37-33-411, 32 37-33-310

REFERENDUM

Głosujący odpowiada oddzielnie na poszczególne pytania, stawiając znak „x” na karcie do głosowania w kratce z lewej strony obok odpowiedzi pozytywnej „TAK” albo w kratce z lewej strony obok odpowiedzi negatywnej „NIE”.

Przyczyną nieważności głosu jest postawienie znaku „x” w obu kratkach odpowiedzi na dane pytanie lub niepostawienie znaku „x” w żadnej z kretek w odpowiedzi na dane pytanie.

GOR

KIEDY GŁOSUJEMY?

**15 października 2023 r.
7.00-21.00**

Łańcuch Czystych Serc

W „Łańcuchu Czystych Serc” – akcji mającej na celu pokazanie solidarności z osobami walczącymi z uzależnieniami – wzięli udział m.in. uczniowie Zespołu Szkół Ekonomiczno-Usługowych oraz działający w Młodzieżowej Szkole Liderów Profilaktyki.

Jestem w piątej klasie, więc już piąty rok z rzędu uczestniczę w tym wydarzeniu. Profilaktyka jest bardzo ważna. To dla nas taki wyraźny sygnał, że jeżeli ktoś nie chce palić, to palić nie będzie. Nawet jeśli inni będą mówili co innego, to trzeba znaleźć w sobie odwagę i wiedzieć, co jest dla nas dobre. A zdrowie powinno być ważne dla każdego. Ciężko w dzisiejszych czasach oprzeć się używkom, ale z drugiej strony widzę, że jest coraz więcej akcji profilaktycznych, kampanii społecznych. Ja mam to szczęście, że od dwunastu lat jestem harcerzem i jest mi dużo prościej, ale uważam, że taką podstawą jest asertywność. Trzeba znać swoje granice i wiedzieć, kiedy powiedzieć nie - mówi Adam Krajewski, jeden z uczestników.

- Dzięki takim akcjom mamy okazję się zintegrować i to jest duży plus. Co zrobić, żeby nie popaść

w uzależnienia? Warto znaleźć jakąś pasję, zainteresowania, które pozwolą na ciekawe spędzanie czasu, bez myślenia o głupotach – uśmiecha się Zuzanna Wojnarowska.

Ta akcja odbywa się w Zabrzu już od 13 lat. - Tę tradycję, czyli Łańcuch Czystych Serc, przejęliśmy po Mikołowie. Tam Tadeusz Rosa, który był inicjatorem tego wydarzenia, co roku spotykał się z młodzieżą, w tym również z naszą zabrzańską. Niestety, Tadeusz zmarł. Postanowiliśmy kontynuować tę tradycję – tłumaczy Jan Szulik, koordynator ds. uzależnień Urzędu Miejskiego w Zabrzu. - Jestem pod wrażeniem. Ten plac wypełnił się młodymi ludźmi, którzy nie boją się siebie. Jest taki moment, że trzeba się złapać za ręce, by pokazać siłę, dobro i to nam się w stu procentach udało. To jest owoc Młodzieżowej Szkoły Liderów Profilaktyki i pani Anny Rajdy, która jest koordynatorem i to wszystko organizuje. Na-

szym celem jest chronienie naszej młodzieży przed współczesnym światem. Uważam, że to też się nam udaje – dodaje.

- Mamy wspólny cel. Solidaryzujemy się ze wszystkimi ludźmi, którzy walczą z uzależnieniami, a wiemy, że wśród młodych jest ich również niestety sporo. My od wielu lat jesteśmy jednym z liderów w działaniach profilaktycznych. Młodzież nie wstydzi się mówić o profilaktyce w gronie swoich rówieśników. I to jest ta wartość. Co roku uczestniczymy w wielu wydarzeniach profilaktycznych, w naszej szkole przeprowadzamy między innymi warsztaty. Z racji że mamy też klasy mundurowe, tym bardziej jest to dla nas taki priorytet przemawiać głosem rozsądku i dbać o kondycję fizyczną i psychiczną naszych uczniów – podsumowuje Iwona Nowakowska, dyrektor Zespołu Szkół Ekonomiczno-Usługowych w Zabrzu.

MM



► Wydarzenie zostało zorganizowane na placu Traugutta Fot. TVZ



► Pokopalniane tereny w Biskupicach całkowicie zmieniają oblicze Fot. UM Zabrze

**NASZE MIASTO POZYSKAŁO ŚRODKI NA PRZYGOTOWANIE
KOLEJNYCH TERENÓW INWESTYCYJNYCH**

Sto milionów złotych dla Zabrza!

Zabrze pozyskało kolejne środki zewnętrzne! Tym razem aż 100 milionów złotych trafi do naszego miasta z Programu Inwestycji Strategicznych. Pieniądze te pozwolą na rewitalizację terenów pokopalnianych w Biskupicach przy ul. Szyb Franciszek.

Skutecznie sięgnęliśmy po środki z Programu Inwestycji Strategicznych na rewitalizację terenów pokopalnianych w Biskupicach. Fundusze te przeznaczone zostaną na stworzenie warunków do rozwoju obszarów inwestycyjnych – mówi prezydent Zabrza Małgorzata Mańka-Szulik. - To projekt podobny do specjalnej strefy ekonomicznej, którą z sukcesem utworzyliśmy w Mikulczycach i Rokitnicy. W Biskupicach przy działkach dla inwestorów pojawia się również nowe drogi, ścieżki rowerowe, miejsca rekreacji dla mieszkańców. Zadbamy o tereny zielone, posadzone zostaną nowe drzewa i krzewy. Powstaną także zbiorniki retencyjne – dodaje.

W ramach projektu przebudowana zostanie także ul. Bytomska. W rejonie pętli tramwajowej przy skrzyżowaniu z ul. Szyb Wschodni powstanie rondo.

Przypomnijmy, że na przygotowanie dla inwestorów terenów specjalnej strefy ekonomicznej Zabrza przeznaczyło 65 mln zł. Sprzedane zostały już wszystkie

zlokalizowane tu działki. Na inwestycje w strefie zdecydowało się ponad 30 firm, które zainwestowały już miliard złotych, tworząc prawie dwa tysiące miejsc pracy. GOR



► W rejonie skrzyżowania ulic Bytomskiej i Szyb Wschodni powstanie rondo Fot. UM Zabrze

NA 20 PAŹDZIERNIKA ZAPLANOWANO OTWARCIE PARKU MILIONA ŚWIATEŁ

Alicja zaprosi do krainy magii

Kąpielisko Leśne kolejny raz zmieni się w okresie jesienno-zimowym w bajkowy park świateł. Tym razem zobaczymy w tym miejscu zupełnie nowe instalacje składające się na interaktywną wystawę „Alicja – Park Miliona Świateł”.

To będzie już trzecia odsłona jesienno-zimowego rozświetlenia Kąpieliska Leśnego. Autorzy projektu zapowiadają, że w tym sezonie zaskoczą wszystkich nowym, premierowym tematem. Od października będzie można odwiedzić w Zabrzu Magiczną Krainę Alicji. Tematyczna instalacja świetlno-muzyczna wprowadzi zwiedzających w wyjątkowy nastrój i zanurzy ich w baśniowe krajobrazy z powieści Lewisa Carrolla.

- Każdy obszar tematyczny przestrzeni parku został starannie przygotowany w migoczące instalacje, które rozbudzają wyobraźnię odwiedzających, zarówno młodych, jak i starszych – mówi Mateusz Kaczorowski z firmy Multidekor. - Wprowadzamy naszych gości w świat pełen wrażeń i niepowtarzalnych przeżyć. Jesteśmy pewni, że nowa kraina Alicji oczaruje zabrzany blaskiem miliona ekologicznych, wielobarwnych świateł - dodaje.

Iluminacje i pokazy świetlne zo-



► Już wkrótce Kąpielisko Leśne ponownie zachwyci po zmroku Wiz. Multidekor

stały zaprojektowane z myślą o rodzinach z dziećmi oraz seniorach spędzających czas z wnukami. Przygotowano także wiele świetlistych niespodzianek dla zakochanych.

Warto zaznaczyć, że w tym sezonie obowiązywać będą nowe zasady dotyczące biletów. Organizatorzy rezygnują z biletów datowanych, aby można było z nich korzystać codziennie podczas trwania wystawy.

Dzięki temu zabiegowi pogoda i zdarzenia losowe, takie jak nagłe zachorowanie dzieci, nie będą krzyżowały nikomu planów.

Iluminację będzie można odwiedzać od 20 października 2023 r. do 14 lutego 2024 r., od wtorku do niedzieli oraz w poniedziałek 25 grudnia i 1 stycznia. Więcej informacji oraz bilety na www.parkmilionaswiatel.pl.

GOR

reklama



OGRODNICTWO TOMANEK

Zabrze - Grzybowice, ul. Szczecińska 45
Tel. 739 974 699



POLECAMY

- CHRYZANTEMY DONICZKOWE
- BRATKI JESIENNE
- WRZOSY
- KRZEWY I DRZEWIA OWOCOWE ORAZ OZDOBNE
- BYLINY

**BARDZO DUŻY WYBÓR!
ZAPRASZAMY**



► Ubiegłoroczna gala w Domu Muzyki i Tańca Fot. UM Zabrze

14 PAŹDZIERNIKA PRZYPADA DZIEŃ EDUKACJI NARODOWEJ

Swoje święto obchodzą nauczyciele

Na co dzień przekazują wiedzę, zaszczepiają w młodych ludziach pasje i zainteresowania, wychowują. W październiku swoje święto obchodzą nauczyciele. Dzień Edukacji Narodowej to okazja, by podziękować im za pracę włożoną w wychowanie młodego człowieka.

Dzień Edukacji Narodowej jest wyjątkowym świętem dla całej społeczności szkolnej. Z tej okazji wszystkim zabrzańskim dyrektorom szkół, nauczycielom i pracownikom oświaty życzę zdrowia, sukcesów oraz codziennej satysfakcji z wypełnianej misji. Gratuluję doboru zawodowego oraz osiągnięć w pracy dydaktycznej i wychowawczej, która przyczynia się także do wzbogacenia potencjału społecznego naszego miasta. Dziękuję za ogromne zaangażowanie i serce, z jakim pracują Państwo na rzecz dzieci i młodzieży – podkreśla prezydent Zabrze Małgorzata Mańka-Szulik.

W Zabrzu nad edukacją dzieci i młodzieży czuwa 2872 nauczycieli, w tym 1977 to pedagodzy dyplomowani, 499 - mianowani, 192 - kontraktowi i 204 - początkujący. W mieście mamy także trzech nauczycieli z tytułem profesora oświaty. To grono realizuje nie tylko podstawowe zadania, ale jest też otwarte na nowe inicjatywy i przedsięwzięcia, które mają ogromny wpływ na rozwój i wychowanie młodych ludzi.

Oświata to jeden z priorytetów zabrzańskiego samorządu. Przypomnijmy, że na wydatki z tego obszaru przeznaczana jest średnio co trzecia złotówka z budżetu miasta. W ubiegłym roku było to ogółem

395,4 mln zł, czyli o ponad 33 mln zł więcej niż rok wcześniej. Warto zaznaczyć, że subwencja oświatowa pokrywa około 60 procent tych wydatków, natomiast 40 procent stanowią środki z zabrzańskiego budżetu.

Święto oświaty zostało ustanowione w 1972 r. Początkowo określano je nazwą Dzień Nauczyciela, od 1982 r. obchodzone jest jako Dzień Edukacji Narodowej. Nieprzypadkowa jest również data tego święta. Ma ono bowiem upamiętniać powstanie Komisji Edukacji Narodowej, utworzonej z inicjatywy króla Stanisława II Augusta Poniatowskiego 14 października 1773 r.

MM

PIĘCIOLECIE PROGRAMU „CZyste Powietrze”

BENEFICJENCI OSZCZĘDZAJĄ NA RACHUNKACH

Prawie 700 tysięcy polskich rodzin skorzystało już z obchodzącego właśnie swoje 5-lecie programu „Czyste Powietrze”. Przez ten czas zrealizowano eko-inwestycje za ponad 17,5 mld zł.

- Zadowoleni Polacy, którzy oszczędzają na rachunkach, to najlepsza wizytówka naszego flagowego programu na rzecz czystego powietrza. Nie zapominajmy też, że poza korzyściami w domowych budżetach i poprawą efektywności energetycznej domów jednorodzinnych, mamy również konkretne efekty środowiskowe, czyli mniejszą emisję zanieczyszczeń, a to pozwala nam ograniczać zjawisko smogu. Tym samym my i nasi bliscy oddychamy lepszej jakości powietrzem – mówi minister klimatu i środowiska Anna Moskwa.

Obecnie w programie „Czyste Powietrze” obowiązują trzy poziomy wsparcia uzależnione od wysokości dochodów. Na termomodernizację i nowe źródło ciepła można dostać nawet 136,2 tys. zł – w przypadku najwyższego poziomu dofinansowania. Zainteresowani mają do dyspozycji trzy ścieżki składania wniosków: przez internet na stronie gov.pl, w urzędzie (za pośrednictwem gmin lub wojewódzkich funduszy ochrony środowiska i gospodarki wodnej) oraz w wybranych bankach (Kredyt Czyste Powietrze).

- Od początku bieżącego roku obowiązują także nowe zasady w „Czystym Powietrze”, m.in. wyższe progi dochodowe i wyższe maksymalne kwoty dotacji możliwych do uzyskania, waloryzacja



kosztów kwalifikowanych, promocja kompleksowej termomodernizacji. Wprowadzone zmiany pozwoliły również dostosować program do korzystania ze środków unijnych. Ponadto w trzech województwach (małopolskie, świętokrzyskie, warmińsko-mazurskie) prowadzimy pilotaż operatorów, którzy – dla osób kwalifikujących się do podwyższonego i najwyższego poziomu dofinansowania – są dodatkowym wsparciem w planowaniu, przygotowaniu i zrealizowaniu inwestycji obejmującej termomodernizację budynku i wymianę źródła ciepła, uzyskaniu dotacji z naszego programu, ale także rozliczeniu zrealizowanej inwestycji – mówi Paweł Mirowski, pełnomocnik Prezesa Rady Ministrów ds. programu „Czyste Powietrze” i efektywności energetycznej budynków oraz wiceprezes Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.

Program „Czyste Powietrze” – z budżetem 103 mld zł na lata 2018-2029 – to największa proekologiczna inicjatywa w polskiej historii służąca skutecznej walce ze smogiem oraz poprawie efektywności energetycznej istniejących jednorodzinnych budynków mieszkalnych. Do tej pory z finansowej pomocy skorzystało blisko 700 tys. polskich rodzin, które zdecydo-

wały się na eko-inwestycje za ponad 17,5 mld zł.

Projekt, pod nadzorem Ministerstwa Klimatu i Środowiska, jest realizowany od września 2018 r. przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej (NFOŚiGW) wraz z szesnastoma funduszami wojewódzkimi. Partnerami są również gminy, prowadzące w całej Polsce ponad 2 tysiące punktów konsultacyjno-informacyjnych programu „Czyste Powietrze”, oraz wybrane banki, oferujące Kredyt Czyste Powietrze, czyli dotację na częściową spłatę kapitału kredytu bankowego.

Wnioskodawcy mają do dyspozycji trzy poziomy dofinansowania, przy czym im niższe są dochody, tym wyższa dotacja. Najwięcej, bo aż 135 tys. zł dotacji obowiązuje przy miesięcznym dochodzie nie większym niż 1090 zł lub 1526 zł na osobę (dotyczy odpowiednio gospodarstw wieloosobowych i jednoosobowych), oraz dla tych, którzy mają ustalone prawo do zasiłku. Kolejny próg dochodowy – przy wsparciu do 99 tys. zł – wynosi odpowiednio: 1894 zł lub 2651 zł. Z kolei do 66 tys. zł mogą dostać wnioskodawcy, których roczny dochód nie przekracza 135 tys. zł. Dodatkowe pieniądze – maksymalnie 1,2 tys. zł – można uzyskać na wykonanie audytu energetycznego.

Za treści zawarte w publikacji dofinansowanej ze środków WFOŚiGW w Katowicach odpowiedzialność ponosi Redakcja.



Kolumnę dofinansowano ze środków
**Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska
i Gospodarki Wodnej w Katowicach**



► Wernisaż wystawy spotkał się z ogromnym zainteresowaniem Fot. UM Zabrze

NIECODZIENNA WYSTAWA W GALERII CAFÉ SILESIA MUZEUM MIEJSKIEGO

Nauczyciele pokazali swoje prace

Na co dzień uczą w Liceum Sztuk Plastycznych w Zabrzu, przekazując pasję i kształtując wrażliwość artystyczną młodych ludzi. Teraz ich artystyczny dorobek można podziwiać na wystawie „Pięć lat razem”, prezentowanej w Galerii Café Silesia Muzeum Miejskiego.

Ta formuła związana jest z naszymi obecnymi uczniami, którzy w 2019 roku rozpoczęli naukę w Liceum Sztuk Plastycznych i teraz są w piątej klasie. To najstarszy rocznik w naszej szkole i ten rocznik został zapytany, co myśli o tym, by spotkać się z pracami nauczycieli, którzy ich uczą i są ich mistrzami. Oddźwięk był bardzo pozytywny. Uczniowie byli bardzo zainteresowani tym, co robimy. Te dzieła sztuki są częścią nas, one wpływają z naszych zainteresowań, myśli i uczuć i tego, co chcemy światu

przekazać – mówi Małgorzata Gwiazdonik-Müller, kierownik artystyczny w Zespole Szkół nr 18 w Zabrzu.

- Uczniowie się inspirować w dużym zakresie. Mamy nadzieję, że nie będą kopiować, tylko wychodzić naprzeciw swoim ambicjom i planom, będą szukać siebie. U artysty najważniejsze jest szukanie swojej drogi, natomiast bardzo chętnie można podpatrywać warsztat swoich mistrzów, do czego ich zachęcamy – podkreśla Wojciech Werner, dyrektor Zespołu Szkół nr 18.

Wystawę cechuje ogromna różnorodność i wielowątkowość, bo też i różna jest przestrzeń twórcza bliska autorom prac. - Młodzież potrzebuje autorytetów i inspiracji, ludzi, na których może się wesprzeć i im zaufać. Dlatego bardzo się cieszę, że nauczyciele odważyli się pokazać swoje prace. To nie jest takie proste. Młodzież to wie najlepiej, że najtrudniej zderzyć się z oceną – mówi prezydent Zabrze Małgorzata Mańka-Szulik. Wystawę można oglądać do 29 października.

MM



► W ramach inwestycji powstało m.in. rondo Fot. UM Zabrze

NOWY ODCINEK DROGI JAKO PIERWSI PRZETESTOWALI ROWERZYŚCI

Aleją Korfantego z p

O tej drodze mówiło się od kilku dekad. Teraz można już po niej jeździć. We wrześniu do ruchu oddane zostało przedłużenie alei Korfantego. Dzięki temu o wiele łatwiejsze stało się przemieszczanie między południową i północną częścią naszego miasta.

P przedłużenie alei Korfantego to niezwykle ważna inwestycja drogowa, która usprawni komunikację pomiędzy północną i południową częścią Zabrze oraz ułatwi dojazd do specjalnej strefy ekonomicznej. To kolejne zadanie w ramach konsekwentnie prowadzonej rozbudowy i modernizacji infrastruktury drogowej oraz tramwajowej w naszym mieście – podkreśla prezydent Zabrze Małgorzata Mańka-Szulik.

Nowy odcinek drogi, o długości ponad kilometra, połączył istniejącą al. Korfantego oraz ulice Tarnopolską i Brygadystów. W ramach zadania powstały także dwa obiekty mostowe: nad jarem po kolei piaskowej oraz nad ciekim wodnym. Przebudowano również skrzyżowanie z ul. 11 Listopada oraz z ul. Mickiewicza oraz rondo łączące al. Kor-

fantego z ulicami Tarnopolską i Brygadystów. Oprócz drogi, która znacznie odciąży ruch w śródmie-

TAKIE SĄ LICZBY

48 mln zł
kosztowało przedłużenie
alei Korfantego

30 mln zł
rządowego dofinansowania
pozyskało Zabrze

7,5 mln zł
to wysokość dotacji pozyskanej
przez Zabrze z Górnośląsko-
Zagłębiowskiej Metropolii

ściu oraz usprawni komunikację ze specjalną strefą ekonomiczną, mieszkańcy będą mogli teraz korzystać także z nowych chodników czy ścieżek rowerowych. Nie zabrakło obniżających poziom hałasu ekranów akustycznych oraz nowoczesnego i energooszczędnego oświetlenia LED. Wykonawcą prac była Eurovia Polska S.A.

– Warto podkreślić, że zadanie zostało zrealizowane przez firmę Eurovia przed czasem – zwraca uwagę prezydent Małgorzata Mańka-Szulik.

Nowy odcinek drogi został oddany do ruchu 28 września. W inauguracyjnym przejeździe, w ramach akcji przygotowanej przez Aktywne Zabrze, wzięła udział duża grupa rowerzystów. – Cieszy nas bardzo, że przy okazji tej inwestycji nie zapomniano o rowerzystach. W efekcie powstała piękna ścieżka



► Symboliczne przecięcie wstęgi Fot. UM Zabrze

ótnocy na południe!

rowerowa łącząca północne dzielnica Zabrze z centrum – podkreśla Wojciech Woźniak, prezes stowarzyszenia Aktywne Zabrze.

- To chyba jedyna okazja, żeby się przejechać środkiem tej drogi, bo później będziemy już korzystać ze ścieżki. To historyczne wydarzenie. Będzie można o nim opowiadać dzieciom – mówili uczestnicy przejazdu.

- To bardzo duże wydarzenie. Od lat chcieliśmy, żeby ta droga powstała i dzisiaj ją mamy – mówi Łucja Chrząstek-Bar, przewodnicząca Rady Miasta Zabrze. - Teraz będzie można bezpiecznie i sprawnie nie tylko jeździć samochodem czy rowerem, ale też spacerować pomiędzy dzielnicami – dodaje.

- To super inwestycja, w dodatku zakończona przed czasem.

Mieszkańcy są pod ogromnym wrażeniem. Bezpieczeństwo na tym odcinku będzie na bardzo wysokim poziomie – zaznacza Joachim Wienchor, przewodniczący Komisji Prawa i Bezpieczeństwa Publicznego Rady Miasta.

- To droga ku przyszłości, a to kierunek, jaki Zabrze obrało – uśmiecha się wojewoda śląski Jarosław Wierczok.

GOR



► Jako pierwsi na nowiutki asfalt wyjechali rowerzyści Fot. UM Zabrze

Podtrzymują cenną tradycję

Setne urodziny Rodzinnego Ogrodu Działkowego „Biała Róża”, a także obchody Okręgowego Dnia Działkowca Okręgu Śląskiego przyciągnęły tłumy działkowców i gości. ROD „Biała Róża” powstał w 1923 r. pod patronatem kopalni Zabrze i był dwudziestym tego typu ogrodem na terenie Śląska.

Nasz ogród rozpoczął funkcjonowanie w 1923 roku, a w tej chwili jesteśmy ogrodem na miarę XXI wieku – mówi Piotr Olszański, prezes ROD „Biała Róża”. – Mamy wszystkie możliwe udogodnienia, z których działkowcy mogą korzystać. Ale przede wszystkim mamy wspaniałych ludzi, którzy podtrzymują tę stuletnią już tradycję – dodaje.

W trakcie wrześniowych obchodów wręczono m.in. odznaczenia związkowe i jubileuszowe puchary. Ogłoszeni zostali też zwycięzcy konkursu zorganizowanego przez ROD „Biała Róża” na Najpiękniejszą Działkę Roku 2023, a także konkursu Okręgu Śląskiego PZD – na Rodzinny Ogród Działkowy Roku



► Prezes ROD „Biała Róża” Piotr Olszański
Fot. UM Zabrze

2023 oraz Najpiękniejszą Działkę Roku 2023.

– Okręg Śląski zawsze był na pierwszym miejscu, jeżeli chodzi o udział w konkursach i w ogóle życiu związku. Jesteśmy największym okręgiem, mamy 592 ogrody –

mówi Józef Noski, wiceprezes Polskiego Związku Działkowców.

– Ogrody działkowe to wraz z lasami, parkami i łąkami naturalne płuca Śląska. Dają wytchnienie i radość miłośnikom przyrody oraz ich rodzinom. Wymagają odpowiedzialności i pracy, których zwieńczeniem są wspaniałe plony oraz cudowne warunki do spędzania wolnego czasu – mówi prezydent Zabrze Małgorzata Mańka-Szulik. – Ogrody są również miejscem integracji społeczności lokalnej, w którym pasja łączy się z podejmowaniem odpowiedzialności za dobro wspólne. Aktywne, proekologiczne postawy przynoszą każdemu z nas pożytek i stanowią wzór, który powinniśmy naśladować – dodaje.

GOR



► Impreza przyciągnęła liczne grono działkowców Fot. UM Zabrze

ZSM W LICZBACH

22 000
mieszkańców

214
budynków wielorodzinnych

12 027
lokali mieszkalnych

127
lokali użytkowych



Fot. ZSM

ZABRZAŃSKA SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA ŚWIĘTOWAŁA W TEATRZE NOWYM SWÓJ JUBILEUSZ

65 lat spółdzielni

Jubileusz 65-lecia świętowała we wrześniu Zabrzańska Spółdzielnia Mieszkaniowa. To jedna z największych spółdzielni w Polsce. Urodzinowa gala odbyła się w Teatrze Nowym.

Dzisiejsza uroczystość jest okazją do tego, aby serdecznie podziękować i docenić wysiłki kilku pokoleń spółdzielców, którzy przyczynili się do osiągnięcia celów, rozwoju i budowania wspólnego dorobku naszej Spółdzielni – mówi prezes zarządu ZSM Teresa Krzysztof-Rybicka. – Dziękuję wszystkim, którzy na przestrzeni tych wielu lat obdarzyli nas zaufaniem i wsparciem. Dziś spoglądamy przed siebie nie tylko w oczekiwaniu na to, co w przyszłości się wydarzy, lecz czekamy także na kolejne wyzwania, jakie stoją przed nami – dodaje.

Historia ZSM sięga czerwca 1958 r. Pierwsze klucze do mieszkań otrzymali lokatorzy budynku przy ul. Gen. Charlesa de Gaulle'a 90-93 (dawniej ul. Armii Ludowej). Dziś Zabrzańska Spółdzielnia Mieszkaniowa to ponad 12 tysięcy

mieszkań i około 22 tysięcy mieszkańców. Prężnie działają kluby spółdzielcze: „Kwadrat”, który gości liczne grono seniorów oraz „Pastel”, będący profesjonalną kuźnią plastycznych talentów i znanych w kraju artystów.

- Należy to bardzo docenić, ponieważ wiele spółdzielni zrezygnowało z tego typu działalności – zwraca uwagę Krzysztof Rumin, kierownik klubu „Pastel”. - Nasza spółdzielnia, oprócz bezpiecznego mieszkania, oferuje jeszcze cały pakiet innych propozycji, w tym również sporą dawkę kultury. Dzięki temu młodzi ludzie mogą rozwijać swoje pasje – dodaje.

W obchody jubileuszu wpisały się również zawody wędkarskie dla mieszkańców zorganizowane na terenie łowiska na osiedlu Młodego Górnika.



► Prezes ZSM Teresa Krzysztof-Rybicka
Fot. UM Zabrze



► Rektor Śląskiego Uniwersytetu Medycznego prof. Tomasz Szczepański i studenci pierwszego roku Fot. Śląski Uniwersytet Medyczny

**W DZIAŁAJĄCYCH W NASZYM MIEŚCIE SZKOŁACH WYŻSZYCH
RUSZYŁ NOWY ROK AKADEMICKI**

Studia pod znakiem innowacji

Działające w Zabrzu Śląski Uniwersytet Medyczny, Politechnika Śląska i Akademia Śląska konsekwentnie dbają o to, by akademicka oferta miasta była coraz bogatsza. Wśród oferowanych kierunków nie brakuje unikatowych propozycji.

Uczelnie wyższe, posiadające ciekawą ofertę edukacyjną i naukową, otwierające przed swoimi studentami nowe możliwości, to wizytówki Zabrze – miasta medycyny, turystyki poprzemysłowej, innowacyjnej gospodarki, nauki i kultury. To w naszym mieście funkcjonują też m.in. Śląskie Centrum Chorób Serca, Śląski Park Technologii Medycznych „Kardio-Med Silesia”, Centrum Materiałów Polimerowych i Węglowych, Instytut Podstaw Inżynierii Środowiska czy też Instytut Technologii Paliw i Energii. Dzięki temu w naszym mie-

ście istnieje doskonały klimat do transferu wiedzy, umiejętności i dorobku naukowego pomiędzy uczelniami i ośrodkami naukowymi, a podmiotami rynkowymi. Wszystko to sprawia, że Zabrze jest jednym z najchętniej wybieranych przez młodych ludzi ośrodków akademickich w naszym regionie.

Niezwykle bogata jest również lista oferowanych kierunków. Warto zwrócić uwagę, że na Wydziale Organizacji i Zarządzania Politechniki Śląskiej już dwa lata temu uruchomiono kierunek Cognitive Technologies.

Są to studia magisterskie w języku angielskim. Cieszą się dużym zainteresowaniem, głównie studentów zagranicznych. Obecnie powstał podobny kierunek na pierwszym stopniu, czyli licencjackim. To studia w języku polskim, rozszerzone o poznanie tajników funkcjonowania i wykorzystania mediów społecznościowych w gospodarce oraz życiu społecznym i politycznym.

– Zakres studiów to nie tylko nowoczesna technologia, gdyż odnosi się on między innymi również do filozofii umysłu, neuropsychologii, lo-

giki, sztuki argumentacji, ale także etyki, interakcji człowieka z maszyną oraz mediów społecznościowych. I nie chodzi tylko o to, w jaki sposób je obsługiwać, ale przede wszystkim jak dobrać treści, żeby trafić do odbiorcy z właściwym przekazem i wywołać zaplanowaną reakcję, jak wyprzedzić konkurencję, jak utrzymać uwagę audytorium itd. Sztuczną inteligencję warto poznawać i zgłębiać. Można to uczynić, wybierając studia w Zabrzu – zachęca prof. Aleksandra Kuzior z Wydziału Organizacji i Zarządzania.

Obecność w Zabrzu Politechniki Śląskiej to również Inżynieria Biomedyczna, czyli pierwszy i do tej pory jedyny taki wydział w Polsce. Docenił to globalny koncern Philips, który nasze miasto wybrał na realizację projektu dotyczącego stworzenia Europejskiego Centrum Innowacyjnych Technologii dla Zdrowia. To jedna z kluczowych i najważniejszych inwestycji tego typu w Europie Środkowo-Wschodniej, której wartość sięga 110 mln zł.

Zabrze jest kolebką Śląskiego Uniwersytetu Medycznego. To w Rokietnicy powstał w 1948 r. jego pierwszy – i do 1971 r. jedyny – wydział. Uczelnia wciąż rozbudowuje bazę dydaktyczną w naszym mieście. Efektem tego jest otwarcie unikalnego Centrum Symulacji Medycznej.

– Tegoroczna inauguracja roku akademickiego dla mnie, jako dla rektora Śląskiego Uniwersytetu Me-



► Podczas uroczystej inauguracji roku akademickiego prezydent Małgorzata Mańka-Szulik otrzymała z rąk rektora uczelni prof. Arkadiusza Mężyka Medal Politechniki Śląskiej Fot. Politechnika Śląska

dycznego, jest wyjątkowa. Właśnie obchodzimy jubileusz 75-lecia powstania naszej uczelni. Dziś jednej z największych uczelni medycznych w Polsce, która realizuje ambitne plany i wciąż się rozwija – mówi prof. Tomasz Szczepański, rektor Śląskiego Uniwersytetu Medycznego w Katowicach. – Nasza uczelnia dysponuje ogromnym potencjałem naukowym i klinicznym. Skutecznie działamy na rzecz wprowadzenia dobrych rozwiązań zarówno organizacyjnych, jak i dydaktycznych. Naszym priorytetowym zadaniem jest zdecydowane polepszenie dostępu do ochrony zdrowia i nowoczesnego leczenia - dodaje.

Nowy rok akademicki rozpoczęła także Akademia Śląska (wcześniej Wyższa Szkoła Techniczna). Szkołę

łączy z Zabrzem mieszczący się w naszym mieście Wydział Nauk Medycznych im. prof. Zbigniewa Religi, a także inne wspólne działania, które zaowocowały pozyskaniem dotacji pozwalającej stworzyć uniwersytet dedykowany dzieciom i młodzieży szkolnej. Dzięki tej inicjatywie uczestnicy projektu mogą rozwijać w Zabrzu swoje kompetencje artystyczne, informatyczne i językowe.

- Zabrze to prężny ośrodek akademicki, rozpoznawalny na edukacyjnej mapie regionu i kraju. Wszystkim studentom życzę satysfakcji ze zdobywania wiedzy i rozwijania umiejętności. Życzę także wielu sukcesów naukowych i zawodowych – podsumowuje prezydent Zabrze Małgorzata Mańka-Szulik. GOR

NASI DZIEKANI



PROF. ALICJA GRZANKA

Wydział Nauk Medycznych w Zabrzu Śląskiego Uniwersytetu Medycznego



PROF. JAN KAŹMIERCZAK

Wydział Organizacji i Zarządzania Politechniki Śląskiej



PROF. ZBIGNIEW PASZENDA

Wydział Inżynierii Biomedycznej Politechniki Śląskiej



DR GRZEGORZ RELIGA

Wydział Nauk Medycznych im. prof. Zbigniewa Religi Akademii Śląskiej



► Zachwycające efekty renowacji sali witrażowej Fot. UM Zabrze

**OTRZYMALIŚMY PRESTIŻOWĄ NAGRODĘ ZA REWITALIZACJĘ
DAWNEJ SIEDZIBY STAROSTWA**

Oskar Budownictwa dla Zabrze



Prestiżową nagrodę „Budowa Roku 2022” otrzymało Zabrze za rewitalizację budynku pierwszego starostwa powiatowego oraz znajdującej się w nim pięknej sali witrażowej. Wyróżnienie przyznali eksperci Polskiego Związku Inżynierów i Techników Budownictwa.

Oskar Budownictwa” to kolejne prestiżowe wyróżnienie, które otrzymujemy za przywracanie świetności zabytkowym obiektom w naszym mieście. Wcześniej uhonorowani zostaliśmy między innymi za remont wieży ciśnień, rewitalizację dawnej gazowni na Zandce czy też udostępnienie zwiedzającym Sztolni Królowa Luiza – zwraca uwagę prezydent Zabrze Małgorzata Mańka-Szulik. - W zrewitalizowanym budynku funkcjonuje siedziba oraz przestrzeń wystawowa Muzeum Górnictwa Węglowego. Dziękuję wszystkim osobom zaangażowanym w tę cenną inwestycję – dodaje.

Przypomnijmy, że budowę reprezentacyjnego gmachu przy dzisiejszej ulicy 3 Maja 19 rozpoczęto w 1874 r. Po upływie roku, 1 października 1875 r., budynek został oddany do użytku. W kolejnych latach obiekt był dwukrotnie rozbudowywany o dodatkowe skrzydła. W efekcie siedziba zabrzańskiego starostwa zyskała formę podkowy. W 1993 r. budynek został wpisany do rejestru zabytków.

Kilka lat temu budynek ucierpiał w wyniku pożaru i prowadzonej akcji gaśniczej. Na remont gmachu miasto pozyskało dofinansowanie w ramach projektu

Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko na lata 2014-2020. - Warto podejmować ogromny wysiłek, by rewitalizować nasze zabrzańskie perły architektury. Serce bije szybciej, gdy wchodzi się do zrewitalizowanej przez nas pięknej sali witrażowej. Tu przemawia do nas historia – podkreśla prezydent Małgorzata Mańka-Szulik.

Renowację sali witrażowej wykonał zabrzeńczyk Rajner Smolorz, który znany jest ze swojego kunsztu w wielu miejscach Europy. Kompleksowy remont całego gmachu trwał prawie cztery lata.

GOR

Kapsuła czasu wmurowana

Symboliczne wmurowanie kapsuły czasu odbyło się we wrześniu na budowie czwartej trybuny Areny Zabrze. W dokumencie w niej zamkniętym wymieniono między innymi inicjatorów przedsięwzięcia, a także budowniczych obiektu oraz informacje na temat inwestycji.

Wmurowując tę kapsułę czasu, przekazujemy kolejnym pokoleniom, że w tym miejscu wydarzyło się coś bardzo ważnego – mówi prezydent Zabrze Małgorzata Mańka-Szulik. - To dla mnie szczególnie ważny moment. Wiele osób nie wierzyło, że ten stadion powstanie. Jak już powstała dotychczasowa część, wielu nadal nie wierzyło w dokończenie budowy obiektu. Teraz, dzięki pracy i zaangażowaniu ogromu osób, to wszystko się dzieje i dopełnia – dodaje.

Przypomnijmy, że wykonawcą inwestycji, której wartość sięga 45 mln zł, jest Mostostal Zabrze GPBP S.A. Zgodnie z umową podpisaną w czerwcu tego roku, spółka ma na realizację zadania dwanaście miesięcy. Przypomnijmy, że w I etapie przebudowy stadionu Mostostal Zabrze odpowiadał za wykonanie robót budowlanych na poziomie „0” oraz instalacyjnych i elektrycznych na poziomach „0” i „-1” garażu podziemnego. Spółka ma rów-



► W uroczystości uczestniczyli m.in. przedstawiciele samorządu, spółki Stadion w Zabrzu oraz legendarni piłkarze Górnika Fot. UM Zabrze

nież na koncie budowę ośrodka rehabilitacji w trybunie południowej.

- Do tej pory wykonaliśmy już wszystkie roboty ziemne. Jesteśmy w harmonogramie, nawet udało nam się trochę przyspieszyć – mówi Marek Morawski, prezes spółki Mostostal Zabrze GPBP.

- Po zakończeniu prac pojemność stadionu zwiększy się o około osiem tysięcy miejsc – mówi

Mariola Kosiorek, prezes spółki Stadion w Zabrzu. - W kubaturze obiektu przewidzianych jest dużo pomieszczeń. Będzie parking podziemny, kompleks szatniowy z odnową biologiczną, muzeum sportu, klub biznesu z restauracją, łóża, miejsca dla mediów. Od strony ulicy Piłsudskiego będzie również główne wejście na stadion – dodaje.

GOR



► Wykonawca zwraca uwagę, że prace wyprzedzają już nieco przyjęty harmonogram Fot. UM Zabrze

Kryminalna zagadka w klimacie sprzed wieku

Mroczne wnętrza zamkniętego od lat hotelu AdmiralsPalast, klimat rodem z lat 30. XX wieku, tajemnicza śmierć i intryga kryminalna w duchu powieści Agathy Christie – to wszystko czekało na uczestników gry miejskiej. W ten nietypowy sposób Zabrze włączyło się w obchody Światowego Dnia Turystyki.

Akcja gry przeniosła uczestników do lat 30. XX wieku, gdy Zabrze nazywało się Hindenburg O.S. i należało do Niemiec. W świeżo upieczonym mieście, które prawa miejskie otrzymało ledwo osiem lat wcześniej, prężnie rozwijał się przemysł i handel. Obok siebie żyli tu mieszkańcy różnych narodowości i wyznań. Ci najlepiej sytuowani spotykali się w wolnym czasie w otwartym pod koniec lat 20. XX wieku hotelu AdmiralsPalast. Na pierwszym piętrze budynku działała Piwiarnia Bawarska. Na kolejnych dwóch poziomach mieściły się apartamenty z łazienkami oraz aparatami telefonicznymi na każdym piętrze. Na dachu był ogród amerykański z kręgiem tanecznym. Hotel nazywano w prasie drapaczem chmur.

Zadaniem graczy było rozwiązanie sprawy tajemniczej śmierci



► Klimatyczne wnętrza zapewniły niezwykłą atmosferę rozgrywki Fot. UM Zabrze

pewnego szantażysty. Znalezione przy nim materiały prowadzą do pracowników i gości hotelu AdmiralsPalast. Trwające w hotelu dochodzenie zniechęca gości do jego odwiedzania. Dlatego dyrektor ho-

telu zatrudnił do pomocy detektyw słynącą z nieomyślności. By jak najszybciej rozwiązać sprawę detektyw potrzebuje asystentów i właśnie w tę rolę wcielili się uczestnicy gry.

GOR



► Fot. UM Zabrze



► Fot. UM Zabrze



► Fot. UM Zabrze



► Uczestnikom imprezy nie brakowało energii Fot. UM Zabrze

ZABRZAŃSCY SENIORZY SPOTKALI SIĘ W PARKU 12C

Seniorada pełna atrakcji

Wiele atrakcji czekało na uczestników I Zabrzańskiej Seniorady. Odbývająca się w Parku 12 C impreza była dowodem na to, że starsi mieszkańcy naszego miasta potrafią się fantastycznie bawić. Głównym organizatorem przedsięwzięcia był Miejski Ośrodek Pomocy Rodzinie.

Na co dzień prowadzimy trzy kluby seniora. Mamy Centrum Aktywności Senioralnej, które zrzesza wszystkich chętnych seniorów wyrażających chęć uczestniczenia w różnorodnych aktywnościach na terenie naszego miasta. Na dowód tego, że to grono jest naprawdę spore, postanowiliśmy zorganizować Senioradę – mówi Danuta Dymek, dyrektor Miejskiego Ośrodka Pomocy Rodzinie w Zabrzu.

W programie imprezy znalazły się m.in. konkurencje sportowe. Były rzuty piłką do kosza, strzały na bramkę, przeciąganie liny czy też sztafeta z łyżką i piłeczką. Nie zabrakło pokazów pierwszej pomocy. - To jest nie tylko sportowa rywalizacja, ale też integracja. To sposób na samotność. Jesteśmy w takim wieku, że często borykamy się z samotnością, a to jest sposób na to, by mniej nam doskwierała. Warto mieć dystans do siebie. To jest klucz do tego, by być radosnym i szczęśliwym – uśmiecha się

Walentyna Nowakowska, koordynator ds. emerytów i rencistów w Zabrzu.

- Jest super, nastawiłam się na to, żeby po prostu dobrze się bawić. Wygrana jest nieważna, liczy się dobry humor i zabawa – podkreśla pani Zofia, jedna z uczestniczek Seniorady

- Polityka senioralna jest niezwykle ważna w każdym mieście. Seniorów mamy bardzo dużo i maksymal-

nie chcemy ich aktywizować. Niedobrze, kiedy starsze osoby zamykają się w swoich domach, nie chcą uczestniczyć w różnych spotkaniach, bo wówczas proces starzenia się postępuje szybko. A wiemy przecież z doświadczenia, że aktywny senior to zdrowy senior, cieszący się życiem. Cieszę się, że taka kolejna inicjatywa w Zabrzu powstała – podsumowuje wiceprezydent Zabrze Krzysztof Lewandowski.

MM



► Seniorada odbyła się w Parku 12C Szolni Królowa Luiza Fot. UM Zabrze

PROF. FLORIAN ŚMIEJA ZOSTAŁ POCHOWANY W SWOICH
UKOCHANYCH KOŃCZYCACH

Nigdy nie zapomniat o swoich korzeniach

W kościele Bożego Ciała odbyły się 9 września uroczystości pogrzebowe profesora Floriana Śmiei – wybitnego iberystyka, poety, tłumacza, zabrzanina. Profesor Śmieja zmarł w Kanadzie 4 września 2019 r. Jego ostatnim życzeniem było, aby wraz z małżonką spocząć w ojczyściej ziemi – ukochanych Kończech.

Prof. Florian Śmieja urodził się 22 sierpnia 1925 r. w Końcach. Podczas okupacji został wywieziony na roboty przymusowe do Niemiec. Z końcem II wojny światowej znalazł się w Szkocji jako żołnierz I Korpusu Polskiego. Pozostał na emigracji, podejmując studia filologiczne w University College w Cork, a następnie w King's College w Londynie, gdzie w 1962 r. uzyskał stopień doktora.

Debiutował w 1953 r. zbiorem wierszy „Czuwanie u drzwi”. Był autorem kilkunastu cenionych tomów poetyckich, współzałożycielem i wieloletnim redaktorem naczelnym emigracyjnych pism literackich – „Merkuriusza Polskiego” i „Kontynentów”. Jako ceniony badacz dawnej literatury hiszpańskiej został autorem znakomitych przekładów literatury hiszpańskiej i hispanoamerykańskiej, m.in. Gustava Adolfa Bécquera, Juana Ramóna Jimenéza, Camilo José Celi, Luisa Martína-Santosa.

W latach 1991–1997 prowadził seminaria oraz wykłady gościnne na Uniwersytecie Wrocławskim, przyczyniając się do ukształtowania pierwszego pokolenia hispanistów po 1989 r., a tym samym do rozwoju studiów hispanistycznych w Polsce. W 2015 r. został wyróżniony tytułem doktora honoris causa dolnośląskiej uczelni. Podczas uroczystości odebrał również Krzyż Komandorski Orderu Izabeli Katolickiej, przyznany mu przez króla Hisz-



► Śp. Prof. Florian Śmieja Fot. UM Zabrze

panii Filipa VI. Aktu dekoracji dokonali ambasador Hiszpanii w Polsce Agustín Núñez Martínez oraz Josep Maria de Sagarra, dyrektor Instytutu Cervantesa w Warszawie. - Z wielką wdzięcznością, ale i z pokorą przyjmuję to wyróżnienie, chociaż nie jestem przekonany czy na nie zasłużyłem. Bardziej widzę w tym szczęśliwy przypadek, bo trafiłem na niezwykłych ludzi. Wśród nich znalazłem inspirację, zachętę i okazję do twórczych prac - mówił

wówczas skromnie prof. Florian Śmieja.

Prof. Florian Śmieja od 1969 r. wraz z żoną i czwórką dzieci mieszkał w Kanadzie. Zawsze z ogromnym sentymentem wracał jednak do swojej małej ojczyzny. - Moje miejsce urodzenia to jest moje miejsce święte. W swoich wierszach wracam raz po raz do Kończyc - mówił kilka lat temu prof. Florian Śmieja w wywiadzie udzielonym Telewizji Zabrze.

GOR



► Uroczystość w Zespole Szkół nr 3 Fot. UM Zabrze

W ZESPOLE SZKÓŁ NR 3 ODSŁONIĘTO POPIERSIE ROTMISTRZA WITOLDA PILECKIEGO

Pielegnują pamięć o bohaterze

W Zespole Szkół nr 3 odsłonięto we wrześniu popiersie patrona placówki - rotmistrza Witolda Pileckiego. Autorem dzieła jest rzeźbiarz Tomasz Wenklar. Wśród zaproszonych na uroczystość gości nie zabrakło syna rotmistrza, Andrzeja Pileckiego, który spotkał się z zabrzańską młodzieżą.

Cieszę się, że ci młodzi ludzie tak pielęgnują pamięć o moim ojcu. Zawsze z przyjemnością tu przyjeżdżam – podkreśla Andrzej Pilecki.

- To dla nas szczególna uroczystość. Jesteśmy dumni z tego, że nasza szkoła jest pierwszą, która otrzymała takiego patrona – mówi Anna Milcarz, dyrektor Zespołu Szkół nr 3 im. rotmistrza Witolda Pileckiego. - Dbamy o pamięć rotmistrza, wcielamy w życie jego zasady, krzemy patriotyzm wśród uczniów. Powstaje też film dokumentalny o rotmistrzu Witoldzie Pileckim – dodaje.

Tomasz Wenklar nie ma wątpliwości, że przyszło mu zmierzyć się z postacią wyjątkową. - Witold Pilecki jest niesamowicie inspirującą postacią. Droga do tego popiersia były też odwiedziny u jego syna. To były pojedyncze elementy, na podstawie których budowałem sobie wyobrażenie o rotmistrzu i szukałem formy dla rzeźby mającej go prezentować - tłumaczy Tomasz Wenklar.

Witold Pilecki urodził się 13 maja 1901 r. Walczył w kampanii

wrześniowej, następnie rozpoczął konspiracyjną działalność w Warszawie, tworząc wraz z innymi oficerami Tajną Armię Polską. W 1940 r. przedostał się do KL Auschwitz, by zbadać możliwości uwolnienia



► Syn rotmistrza Andrzej Pilecki Fot. UM Zabrze

osadzonych tam więźniów. Utworzył w obozie tajną siatkę, prowadził akcję samopomocy wśród więźniów i wysyłał z obozu informacje, które ukazywały się w konspiracyjnej prasie krajowej i były przekazywane rządowi Wielkiej Brytanii i Stanów Zjednoczonych. W 1943 r. uciekł z obozu. Walczył w powstaniu warszawskim. Po wojnie dzięki rtm. Witoldowi Pileckiemu dotarły na Zachód wiadomości o sfałszowanym referendum w Polsce, okolicznościach pogromu Żydów kieleckich czy fikcyjnych procesach i torturach. 8 maja 1947 r. Witold Pilecki został aresztowany i osadzony w więzieniu na Mokotowie. Oskarżono go o zdradę stanu i skazano na karę śmierci. Wykonano ją 25 maja 1948 r.

- To człowiek, który pokazał, że wartości w życiu to jest coś, co jest najważniejsze. To bohater, który swoją niezłomną postawą służy młodzieży za autorytet i wzór moralny do naśladowania. Dziękuję za to popiersie. Dziękuję za pracę na rzecz pielęgnowania historii – podsumowuje prezydent Zabrza Małgorzata Mańka-Szulik.

MM

Wirtuozi przy organach

Tradycyjnie już zabrzańskie kościoły wypełniła we wrześniu muzyka organowa w znakomitych wykonaniach uznanych artystów. Za nami XXVIII Zabrzański Międzynarodowy Festiwal Organowy im. ks. Antoniego Chlondowskiego.

Tegoroczny festiwal zainaugurowano w kościele św. Wawrzyńca, gdzie wystąpili Wiktor Brzuchacz i Róża Lorenc, prezentując utwory barokowe, romantyczne i współczesne. - Muzyka to dla mnie ogromna pasja, która towarzyszy mi od szóstego roku życia – podkreśla Wiktor Brzuchacz.

- Reakcje publiczności nas czasem zadziwiają. Są tak żywe, emocjonalne i to jest dla nas najlepsza nagroda po koncercie. Na pewno wszystko zależy od dobrze skomponowanego, ułożonego repertuaru – dodaje skrzypaczka Róża Lorenc.

Festiwalowych popisów można było posłuchać również w kościołach św. Józefa, św. Jana Chrzciciela czy też Najświętszego Serca Pana Jezusa. Muzyka organowa zabrzmiała również w kościołach św. Krzyża oraz NMP Matki Kościoła.

- Żaden muzyk nie może się obejść bez Bacha. A umiłowanym instrumentem Bacha były organy. On komponował na bardzo różne instrumenty, ale był też organistą i znaczna część jego kompozycji jest przeznaczona na organy. Jest to, jak powiedział Mozart, królewski instrument. Na organach można wydobyć bardzo różne tony i dźwięki. Niektórzy nawet mówią, że organy zastępują orkiestrę – mówi Waldemar Krawiec, dyrektor artystyczny Festiwalu. - Każde organy inaczej brzmią. Nie ma identycznych organów. Nawet te same utwory, wykonywane na różnych organach, inaczej brzmią. Myślę, że dzięki tak szerokiemu spektrum każdy znajdzie tu coś dla siebie – dodaje.

- Jestem pod ogromnym wrażeniem i kościoła, i samego instrumentu, który choć nie jest największych rozmiarów, jednak brzmienie ma bardzo mocne, znaczące i w pełni wypełniające ten kościół – mówi Błażej Musiałczyk, organista Archikatedry Oliwskiej i laureat

konkursów organowych, który wystąpił podczas tegorocznej edycji w kościele NMP Matki Kościoła. - Muzyka organowa do najłatwiejszych nie należy, tym bardziej należy się cieszyć, że tak szeroka publiczność korzysta z takich możliwości, które oferuje im festiwal – dodaje. MM



► O oprawę wydarzenia zadbał również chórzyści Fot. UM Zabrze



► Każdy z koncertów odbywał się w innym kościele Fot. UM Zabrze



► Finałowy koncert w naziemnej części Sztolni Królowa Luiza Fot. UM Zabrze

XI MIĘDZYNARODOWY FESTIWAL IM. KRZYSZTOFA PENDERECKIEGO ZACHWYCIŁ MELOMANÓW

Duch Mistrza był z nami

Występ w Kopalni Guido francuskiego wirtuoza harfy zainaugurował 11. edycję Międzynarodowego Festiwalu im. Krzysztofa Pendereckiego w Zabrzu. Finałowy koncert tegorocznej edycji wydarzenia przyciągnął z kolei tłumy do naziemnej części Sztolni Królowa Luiza.

Gdyby mój mąż był z nami, z pewnością byłby bardzo szczęśliwy – mówiła Elżbieta Penderecka podczas finałowego koncertu. - Jestem ogromnie wdzięczna pani prezydent za ten festiwal, bo to jest dla mnie ogromnie ważne. Dziękuję bardzo za to miejsce, dziękuję publiczności zabrzańskiej – podkreślała za wzruszeniem.

Tegoroczny festiwal został zainaugurowany 21 września. W podziemiach Kopalni Guido francuski wirtuoz harfy Xavier De Maistre wykonał program złożony z wyjątkowych interpretacji utworów inspirowanych ulotnymi marzeniami sennymi Claude'a Debussy'ego. Drugim akcentem 11. odsłony festiwalu był zaprezentowany w sali koncertowej Filharmonii Zabrzańskiej niezwykle, muzyczny performance, w trakcie którego wystąpiła wybitna, amerykańska sopranistka Marisol Montalvo w towarzystwie Orkiestry Symfonicznej NUSO z Charkowa. W wielkim finale dzieła Mistrza zaprezen-

towali się soliści, Orkiestra i Chór Filharmonii Krakowskiej pod dyktando dyrektora Festiwalu Jurka Dybała. Zwieńczeniem wieczoru było wykonanie fragmentów niedokończonej opery Fedra prof. Krzysztofa Pendereckiego.

- To były trzy pełne sukcesu wydarzenia. Staramy się przedstawiać

coraz to nowe pomysły inspirowane twórczością Krzysztofa Pendereckiego – zwraca uwagę Jurek Dybał, dyrektor festiwalu. - Na finałowym koncercie była z nami pani Elżbieta Penderecka. To cieszy i pokazuje, że festiwal jest ważny, a duch Krzysztofa Pendereckiego jest stale obecny – dodaje.

MM



► Wśród gości festiwalu była m.in. honorowa obywatelka Zabrze Elżbieta Penderecka (druga od lewej) Fot. UM Zabrze

Zagramy w Dąbrowie

Mecze fazy grupowej Ligi Europy drużyna zabrzańskich szczypiornistów rozegra w hali Centrum w Dąbrowie Górniczej. We wrześniu została podpisana umowa między klubem a zarządcą obiektu. Pierwszy mecz zaplanowano na 17 października, a rywalem zabrzan będzie „siódemka” AEK Ateny.

Chciałbym podziękować gospodarzom obiektu w Dąbrowie, ale też katowickiego „Spodka” za przyjazny klimat rozmów i negocjacji oraz chęć goszczenia nas jesienią w tych halach. W pewnym momencie wydawało się, że dwa mecze zagramy w Dąbrowie, a jeden w Katowicach. Wynikało to z kalendarza imprez tych obiektów. Żaden nie był w stanie zagwarantować nam trzech wolnych terminów. Ostatecznie udało się to w wypadku hali Centrum, za co serdecznie dziękujemy. Od początku chcieliśmy zagrać wszystkie mecze w jednym obiekcie. Dziś mamy już pewność, że tak się stanie – mówi Dariusz Czernik, dyrektor Górnika.

Obiekt w Dąbrowie Górniczej może pomieścić blisko 3000 widzów. Na co dzień grają w nim koszykarze MKS Dąbrowa Górnicza, którzy w marcu sięgnęli po prestiżowy Alpi Cup. Z kolei nie tak dawno z hali korzystali goście siatkarze z Zawiercia, rozgrywając w hali Centrum mecze Ligi Mistrzów. Hala jest bardzo dobrze skomunikowana. Jadąc z Zabrza, zjeżdża się z drogi szybkiego ruchu 500 metrów od celu.

- Kiedy Górnik zwrócił się do nas z pytaniem o dostępność hali, nie mieliśmy wątpliwości, że to doskonale pomysł. Nigdy nie było u nas piłki ręcznej na bardzo wysokim poziomie, a Górnik to klub, który od dekad jest najlepszy nie tylko na Śląsku, ale w całej południowej Polsce. Nasze miasto i jego mieszkańcy lubią sport. Dla nich to świetna informacja, na



► Nasi szczypiorniści odwiedzili już dąbrowską halę Fot. UM Zabrze

pewno przyjdą zobaczyć piłkę ręczną na europejskim poziomie. Czekamy też na kibiców Zabrza. Droga jest dobra i szybka. Oba miasta dzieli zaledwie 25 minut jazdy samochodem. Jestem przekonany, że razem stworzymy świetną atmosferę – podkreśla Wojciech Juroff, dyrektor hali.

Pierwszy mecz z Atenami odbędzie się 17 października. 14 listopada do Dąbrowy przyjedzie drużyna z Lucerny, a „wisienką na torcie” będzie konfrontacja z Hannoverem, klubem najwyższej europejskiej klasy.

- Zagramy nie na swoim obiekcie, ale wierzę, że będziemy czuć się jak w domu. Bardzo liczymy na naszych kibiców z Zabrza, ale serdecznie zapraszamy wszystkich mieszkańców Dąbrowy i okolicznych miast, którzy wcześniej może nigdy nie byli na meczu piłki ręcznej. Wierzę, że razem przeżyjemy piękną przygodę. Hala jest świetna, ma wszystko, by odbywały się w niej wielkie spektakle. Już teraz zapraszamy na nasze mecze – mówi Damian Przytuła i Piotr Wyszołmirski, którzy oglądali halę, szatnie oraz zaplecze.

GOR



► Fot. UM Zabrze

**PO RAZ PIERWSZY OD 7 LAT NA ARENIE ZABRZE ZMIERZYŁY SIĘ
EKIPY GÓRNIKA I RUCHU CHORZÓW**

Derby dla Trójkolorowych

Ponad 22,5 tysiąca osób zasiadło na trybunach Areny Zabrze podczas rozegranych 15 września Wielkich Derbów Śląska. Zwycięską bramkę dla Trójkolorowych strzelił Łukasz Podolski. Wróćmy do emocji, jakie towarzyszyły nam wtedy na stadionie...



► Fot. UM Zabrze



► Fot. UM Zabrze

Biskup, który służył ludziom

Był pierwszym biskupem utworzonej w 1992 roku diecezji gliwickiej. Mottem jego posługi były słowa „Servire populo”, czyli „Służyć ludowi”. 13 września zmarł bp Jan Wieczorek.

Biskup Jan Wieczorek urodził się 8 lutego 1935 r. w Bodzanowicach k. Olesna. Świecenia kapłańskie przyjął 22 czerwca 1958 r. w Opolu z rąk bp. Franciszka Jopa. W latach 1958–1961 odbył studia specjalistyczne na Wydziale Prawa Kanonicznego Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego. W 1961 r. został wykładowcą prawa kanonicznego w Wyższym Seminarium Duchownym Śląska Opolskiego w Nysie.

Sakry biskupiej, 16 sierpnia 1981 r., udzielił mu bp Alfons Nosol. W latach 1981–1992 Jan Wieczorek był biskupem pomocniczym diecezji opolskiej. 25 marca 1992 r. został biskupem ordynariuszem diecezji gliwickiej. Na emeryturę przeszedł 31 grudnia 2011 r. Do śmierci pozostał biskupem seniorem diecezji gliwickiej.

Biskup Jan Wieczorek wraz ze śp. bp. Gerardem Kuszem tworzył od podstaw strukturę nowej diecezji, powołując do życia wiele instytucji i dzieł, w tym Kurię Diecezjalną. Jak podkreśla „Gość Niedzielny”, jego szczególną troską był Ośrodek Rehabilitacyjno-Edukacyjny dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnej w Rusinowicach. „O oddaniu temu dziełu niech świadczy jego każdorazowy udział w inauguracji turnusów rehabilitacyjnych, których przez prawie 27 lat jego posługi biskupiej odbyło się ponad 440” - napisali gliwiczcy biskupi w liście do wiernych.

Bp Jan Wieczorek podjął decyzję m.in. o przejściu od Skarbu



► Śp. biskup Jan Wieczorek Fot. UM Zabrze

Państwa i odbudowie Pocysterskiego Zespołu Klasztorno-Pałacowego w Rudach, utworzeniu instytucji kształcenia muzyków kościelnych, gliwickiego oddziału „Gościa Niedzielnego”. Historycznym wydarzeniem było przyjęcie papieża Jana Pawła II na gliwickim lotnisku 17 czerwca 1999 r.

„Szczególną troską pierwszego pasterza Kościoła gliwickiego było zintegrowanie obu części diecezji gliwickiej: dawnej katowickiej i opolskiej. Dał temu wyraz w przeprowadzonych wizytacjach kanonicznych oraz przewodniczeniu licznym uro-

czystościom i celebracjom liturgicznym. Bliski ludziom, pozostał zawsze wierny swojemu zawołaniu biskupiemu: Servire populo - służyć ludowi” - czytamy w liście biskupów.

- Z głębokim smutkiem i żalem przyjąłem wiadomość o śmierci biskupa seniora diecezji gliwickiej. W naszych sercach pozostanie pamięć o wspaniałym kapłanie, zawsze życzliwym i otwartym na drugiego człowieka - podkreśla prezydent Zabrze Małgorzata Mańka-Szulik.

Bp Jan Wieczorek zmarł 13 września. Miał 88 lat. GOR

CENTRUM POGRZEBOWE HADES: Godne Pożegnania

Godny pochówek bliskich to coś niezwykle ważnego. Centrum Pogrzebowe Hades, założona w Gliwicach firma z prawie 30-letnim doświadczeniem, doskonale rozumie, jak ważne jest zapewnienie należytego pożegnania rodzinie czy przyjaciołom.

Jest to zespół oddanych ludzi, dla których organizacja uroczystości pogrzebowych to coś ważniejszego niż zwykła praca. Kierując się hasłem „Godne Pożegnania” na przestrzeni lat zdobyli zaufanie lokalnej społeczności dzięki profesjonalizmowi, empatii i trosce o każdy detal oferowanych usług.

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE PREMIUM

Oferta obejmuje zarówno formalności, jak i organizację uroczystości, zgodnie z Twoimi preferencjami. Zespół doświadczonych pracowników jest gotów wesprzeć Cię na każdym etapie tego procesu. Bez względu czy potrzebujesz pomocy w załatwieniu formalności kościelnych czy zorganizowania Świeckiego Mistrza Ceremonii - Hades zapewnia pomoc. Świadomość, że każda osoba jest wyjątkowa to dla personelu firmy Hades podstawa, dlatego dbałość o to, by ceremonia była zgodna zarówno z aspektami religijnymi jak i kulturowymi, oraz uwzględnienie wszystkich życzeń rodziny jest standardem. Własne krematorium pozwala na sprawne przeprowadze-



nie wszelkich potrzebnych działań, bez udziału pośredników. Zaangażowanie Klientów jest ograniczone do niezbędnego minimum a zapewniony dzięki temu spokój pomaga w przeżyciu godnej żałoby. Poza tym Hades to nie tylko nienaganna organizacja ceremonii pogrzebowych. Oferuje również kompleksową obsługę cmentarną i kamieniarską, włączając w to projektowanie i montaż pomników, profesjonalną pracownię florystyczną oraz oprawę muzyczną ceremonii. Pomniki bezpośrednio od producenta to gwarancja jakości i atrakcyjnej ceny a dodatkowym udogodnieniem dla Klientów decydujących się na zaprojektowanie pomnika według własnego pomysłu jest możliwość wykonania wizualizacji 3d projektu przed realizacją. W lipcu otwarty został kolejny punkt w Zabrzu, przy ul. Wolności 209, aby jeszcze sprawniej obsługiwać rodziny zmarłych w okolicy Gliwic, Zabrze, a także pobliskich miejscowości.



Całodobowa infolinia
telefoniczna:
+48 600 217 766

Dwa dogodne
punkty obsługi:

W GLIWICACH:
telefon : **600 217 766**
adres: ul. Młyńska 2
(róg Dolnych Wałów)
44-100 Gliwice

W ZABRZU:
Telefon : **607 312 319**
Adres: ul. Wolności 209
41-800 Zabrze

www.hades-gliwice.pl



Dla piwoszy i łasuchów

W dniu 16 października 1946 roku w Gliwicach udostępniona została wystawa prezentująca osiągnięcia firm i zakładów działających na terenie ówczesnego Śląska Opolskiego. Na podstawie zachowanych informacji możliwe jest przyjrzenie się temu, jak wyglądała ówczesna kondycja śląskiego przemysłu.

Jako miejsce wystawy wybrany został budynek, nowoczesnego Domu Handlowego mieszczącego się przy ulicy Zwycięstwa 23. Na jego czterech kondygnacjach przygotowano 38 stoisk wystawienniczych. Na pierwszym piętrze ulokowano agendy organizatorów, w tym: dyrekcji wystawy, punkt informacji, Polskiego Biura Podróży „Orbis”, Poczty Polskiej oraz kasy. Na drugim piętrze urządzono stoiska: elektrowni, przemysłu maszyn elektrycznych, drzewnego, cynkowego, budowlano-

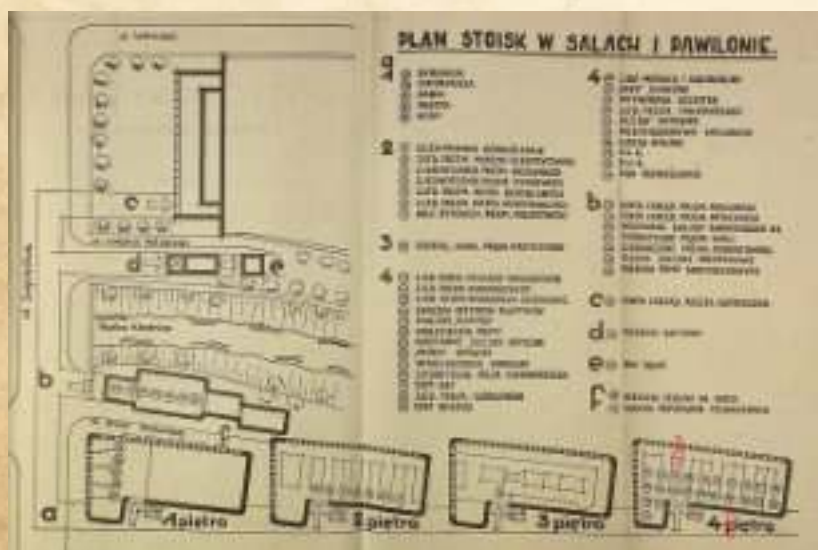
ego, materiałów ogniotrwałych oraz dyrekcji przemysłu miejscowego. Całą powierzchnię trzeciego piętra zajęło stoisko Centrali Handlu Przemysłu Chemicznego. Najwięcej, bo 23 stoiska ulokowane były na piętrze czwartym.

Dodatkowa przestrzeń wystawiennicza mieściła się w salach położonego w pobliżu budynku Urzędu Miejskiego w Gliwicach (stoisko Centralnego Zarządu Przemysłu Hutniczego) oraz dwóch niedużych przylegających do niego budynkach (stoiska

przemysłu naftowego oraz Domu Prasy). Łącznie w pięciu położonych po sąsiedzku lokalizacjach przygotowano ponad 120 stoisk wystawienniczych. Główny cel, jaki przyświecał organizatorom wystawy, miał wymiar propagandowy, chodziło o pokazanie osiągnięć, jakimi mogło się poszczycić państwo polskie w rok od zakończenia drugiej wojny światowej oraz przedstawienie założeń i możliwości produkcyjnych przemysłu śląskiego na najbliższe trzy lata. Wystawa miała miejsce w „gorącym” okresie przemian własnościowych, będących wynikiem ogłoszonej przez Krajową Radę Narodową, 3 stycznia 1946 roku, ustawy o przejęciu na własność państwa podstawowych gałęzi gospodarki narodowej.

Na wystawie znalazły się również dwa stoiska prezentujące osiągnięcia firm, które swe siedziby miały wówczas w Zabrzu.

Na czwartym piętrze stoisko o numerze 11 przygotowało Zjednoczenie Przemysłu Piwowarsko-Słodowniczego w Opolu, Rejon Śląsko-Dąbrowski z siedzibą w Zabrzu przy ul. H. Sienkiewicza 28. Jak podawał Śląski Informator Przemysłowy, na stoisku zaprezentowano tablice zawierające



► Plan stoisk zamieszczony w folderze wydanym z okazji wystawy Przemysłu Śląska Opolskiego w Gliwicach, październik 1946. Strzałkami zaznaczone stoiska przygotowane przez firmy mające swe siedziby w Zabrzu. Fot. ze zbiorów Muzeum Miejskiego w Zabrzu

dane statystyczne o dotychczasowych osiągnięciach oraz planach, jakie Zjednoczenie zamierza osiągnąć w roku 1947. Czego goście odwiedzający stoisko mogli się dowiedzieć? W skład Rejonu Śląsko-Dąbrowskiego wchodziło 16 browarów o łącznej zdolności produkcyjnej 838.400 hektolitrow piwa rocznie. Wśród warzonych piw dominowało piwo jasne, mniejszy udział miało piwo ciemne (słodowe). Przy czterech browarach działały fabryki produkujące wody sodowe oraz, w mniejszej ilości, lemoniady. Znakiem czasu, wszak od zakończenia wojny minął dopiero rok, była prezentacja na stoisku dokonana w sferze poprawy warunków aprowizacyjnych oraz socjalno-bytowych kierowanych do pracowników. Jakie były to dokonania? Przy 14 browarach udało się utworzyć gospodarstwa rolne, których wielkość wahała się od 1 do 76 hektarów. Uzyskane w nich ziemioplody, mięso i nabiał, w głównej mierze przekazywano na potrzeby stołówek zakładowych. Ewentualne nadwyżki były rozdzielane pomiędzy poszczególnych pracowników. Dodatkowo każde dziecko pracownika otrzymywało dziennie pół litra mleka. Część pozyskanych gruntów Zjednoczenie przeznaczyło pod rodzinne ogródki działkowe. Na stoisku zaprezentowano również ośrodek wypoczynkowy, mieszczący się w willi „Gabinus” w Łądku-Zdroju.

Na tej samej kondygnacji, stoisko nr 25 przygotowało Państwowe Zjednoczenie Przemysłu Cukierniczego w Zabrzu. Podobnie jak w przypadku Zjednoczenia Przemysłu Piwowarsko-Słodowniczego, jego siedziba mieściła się przy ul. H. Sienkiewicza 28. Laboratorium oraz dział gospodarczy znajdował się kilka budynków dalej, pod numerem 36, a centrala zbytu oraz jeden z punktów sprzedaży w kamienicy przy ul. Wolności 293. Jak informował cytowany powyżej Śląski Informator Przemysłowy, „stoisko cukiernicze olśniewa masą różnorodnych cukrów, barwnie i efektownie rozłożonych”. Na ladach, w 18 szklanych



► Papierowe pudełko po cukierkach. Z kolekcji Dariusza Guza. Fot. U. Wieczorek

gablotach, kształtem przypominającym wieże, prezentowane były różnego rodzaju wyroby cukiernicze. Wedle opisu „wieże obracają się stale dając widzowi przegląd bogactwa i różnorodności produkowanych asortymentów. Dzięki temu stoisko cukiernicze żyje”. Na drugim planie, na ścianie umieszczony został znak firmowy Zjednoczenia, składający się z trzech splecionych okręgów, zwieńczonych trzema kominami, powyżej półkolisty napis „Cukry Śląskie”. Znak ten wykonany został z różnokolorowych cukierków.

W trakcie trwania wystawy na stoisku klienci mogli zaopatrzyć się w cukierki po cenach hurtowych, co z pewnością stanowiło dodatkową zachętę do odwiedzenia tego stoiska. O tym, czy dla wszystkich potencjalnych nabywców wystarczyło towaru, źródła milczą. Autorem projektu stanowiska był zatrudniony w Zjednoczeniu artysta plastyk i grafik Jan Szczerbetko. Stanowisko to, wedle opisu, było jednym z najciekawszych urządzonych oraz cieszyło się bardzo dużą frekwencją wśród zwiedzających! Z zaprezentowanych na stoisku zestawień można było dowiedzieć się nieco o kondycji Zjednoczenia. Zrzeszało 17 fabryk, w których w ciągu roku (kwiecień 1945 - kwiecień 1946 roku) wyprodukowano łącznie 2.863,5 ton wyrobów, w tym: czekolady dla UNRRA (127,07 tony), masło kakaowe (5,7 tony), kakao (19,8 tony), desery czekoladowe (11,1 tony), pomadki (119,2 tony), cukierki różne (1598,7 tony), pierniki (131,1 tony), herbatniki (51,5

tony), sucharki (6,3 tony), wafle i desery wafelowe (37,8 tony), mar-molady nadziewkowe (32,5 tony), makaron w mąki własnej (288,9 tony) oraz makaron z mąki powierzonej (435,2 tony).

Jedną z wiodących fabryk wchodzących w skład Zjednoczenia była fabryka cukierków „Hanka” w Siemianowicach. Część zakładów podległych Zjednoczeniu z siedzibą w Zabrzu, znajdowała się poza granicami ówczesnego województwa śląsko-dąbrowskiego. Były to fabryka cukrów i czekolady „Fryborg” w Świebodzicach. Zakład ten zajmował się przeróbką ziarna kakaowego na masło kakaowe, które następnie rozsyłane było do poszczególnych fabryk czekolady wchodzących w skład Zjednoczenia. Drugim zakładem była fabryka makaronu w Zgorzelicach.

Podobnie jak w przypadku prezentującego się na wystawie Zjednoczenia Przemysłu Piwowarsko-Słodowniczego, również Zjednoczenie Przemysłu Cukierniczego, prezentowało na swym stoisku ofertę socjalną, kierowaną do pracowników. W 1946 roku Zjednoczenie dysponowało bardzo skromną, liczącą niespełna 60 miejsc bazą wypoczynkową, zlokalizowaną w domu wypoczynkowym „Zizi” w Wiśle (dla 28 pracowników) oraz „Carmel” w Łądku-Zdroju (dla 30 pracowników).

W 1946 roku, na terenie Zabrze swe siedziby miało jeszcze kilka zjednoczeń: Zjednoczenie Przemysłu Węglowego (siedziba przy ul. Wolności 335-341 oraz 362), Państwowe Zjednoczenie Przemysłu Młyńskiego (siedziba przy ul. Wolności 262), Państwowe Zjednoczenie Przemysłu Olejarskiego (siedziba przy ul. Szczęść Boże 19), Państwowe Zjednoczenie Przemysłu Fermentacyjnego (siedziba przy ul. H. Sienkiewicza 28). Zjednoczenia te, mimo że w niektórych przypadkach reprezentujące o wiele większą ilość podmiotów oraz mające większy potencjał, na wystawie w Gliwicach nie wystawiły własnych stoisk.

Urszula Wieczorek,
Muzeum Miejskie w Zabrzu

Młodzi artyści w plenerze

W Kwartale Sztuki, Miejskim Ogrodzie Botanicznym, Parku Miejskim przy ul. Dubiela czy też na skwerze przy ul. Religi można było spotkać we wrześniu uczniów Liceum Sztuk Plastycznych. Tym razem hasłem malarskiego pleneru były słowa „Zabrze naturalnie”. Wyruszymy tropem młodych artystów...



► Fot. UM Zabrze



► Fot. UM Zabrze



► Fot. UM Zabrze

Wydawca:

Centrum Informacji Kulturalnej

Adres redakcji:

41-800 Zabrze, ul. Generała
de Gaulle'a 17, tel. 32 271-21-70

Redakcja:

Igor Cieśliski

– redaktor naczelny,
Magdalena Mionc

Skład: CIK

Zdjęcie na okładce:

UM Zabrze

Redakcja zastrzega sobie prawo
do skrótów i redakcyjnego oprowa-
niania tekstów.

Zarząd Budynków Mieszkaniowych
Towarzystwo Budownictwa Społecznego
Sp. z o.o. w Zabrzu
Zarządca Nieruchomości



TWÓJ DOM W DOBRYCH RĘKACH

**41-800 Zabrze, pl. Warszawski 10,
tel. +48 32 37 33 900, www.zbm-tbs.zabrze.pl**



Administrowanie
wspólnotami mieszkaniowymi



Budowa nowych domów
w systemie TBS



Wynajem lokali
mieszkalnych i użytkowych



Remonty oraz termomoderni-
zacja budynków

reklama



IBPC rekomendacja Instytutu
Branży Pogrzebowej i Cmentarnej

MPGK Zabrze
ul. Klimasa 7
ul. Wolności 226



KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE

24h/7  **32 271 38 23, 508 970 425**

Jesteśmy firmą z długoletnią tradycją i doświadczeniem na rynku.
Oferujemy najwyższą jakość usług, konkurencyjne ceny
oraz bezgotówkową organizację pogrzebów.

- chłodnia i kaplica
- usługi cmentarne i kremacyjne
- szeroki wybór trumien i urn
- międzynarodowy transport zwłok
- krzyże, tabliczki, wieńce i palmy
- opieka nad grobami

SPRZEDAŻ OZDOBNYCH KAMIENI OGRODOWYCH

ZABRZE,
ul. Ofiar Katynia 56
Tel. 32 274 93 92

www.bella-stone.pl



Studia Effect

fryzury&paznokcie



Tel. 32 276 12 88
Zabrze, ul Piłsudskiego 13